

Brought to you by



סליחות ליום ראשון

Selichot for the First Night



Reprinted with permission from Selichot with English - Annotated Edition, published and copyrighted by Kehot Publication Society, All rights reserved. Order online at www.kehot.com

The contents of these pages contain sacred writings. Please treat it with respect and do not discard.



SELICHOT—DAY ONE

Selichot are recited standing.¹

ASHREI

אשרי Fortunate are those who dwell in Your House; they will yet praise You, Selah.² Fortunate is the people for whom this is so, fortunate is the people whose God is GOD.³ A Psalm by David: I will exalt You, my God, the King, and I will bless Your Name forever and ever. Every day I will bless You, and I will extol Your Name forever and ever. GOD is great and exceedingly exalted, and His greatness is unfathomable. One generation to another will laud Your works, and tell of Your mighty acts. I will speak of the splendor of Your glorious majesty and of Your wondrous deeds. They will proclaim the might of Your awesome acts, and I will recount Your greatness. They will utter the remembrance of Your abundant goodness, and sing exultantly of Your righteousness. GOD is gracious and merciful, slow to anger and great in kindness. GOD is good to all, and His mercy is on all His works. GOD, all Your works will give thanks to You, and Your pious ones will bless You. They will declare the glory of Your kingdom, and tell of Your might. To make known to humans His mighty acts, and the glorious splendor of His kingdom. Your kingship is a kingship over all worlds, and Your dominion is throughout every generation. GOD supports all the fallen, and straightens all the bent. The eyes of all look expectantly to You, and You give them their food in its time. You open Your hand and satisfy the desire of every living thing. GOD is righteous in all His ways, and benevolent in all His deeds. GOD is close to all who call upon Him, to all who call upon Him in truth. He fulfills the will of those who fear Him, and He hears their cry and delivers them. GOD watches over all who love Him, and He will destroy all the wicked. My mouth shall declare the praise of



SELICHOT—DAY ONE

Selichot are recited standing.¹

ASHREI

אשרי יושבי ביתך, עוד יהללך סלה:² אשרי העם שפכה לו, אשרי העם שיהיה אלהיו:³ תהלה לדוד, ארוממך אלוהי המלך, ואברכה שמך לעולם ועד: בכל יום אברכה, ואהללה שמך לעולם ועד: גדול יהוה ומהלל מאד, ולגדלתו אין חקר: דור לדור ישבח מעשיך, וגבורתיך וגידו: הדר כבוד הודך, ודברי נפלאתיך אשיחה: ועזו נוראותיך יאמרו, וגדלתך אספרנה: זכר רב טובך יביעו, וצדקתך ירגנו: חנון ורחום יהוה, ארך אפים וגדל חסד: טוב יהוה לכל, ורחמיו על כל מעשיו: יודך יהוה כל מעשיך, וחסידך יברכוכה: כבוד מלכותך יאמרו, וגבורתך ידברו: להודיע לבני האדם גבורתיו, וכבוד הדר מלכותו: מלכותך מלכות כל עולמים, וממשלתך בכל דור ודור: סומך יהוה לכל הנפלים, וזוקק לכל הכפופים: עיני כל אליך ישברו, ואתה נותן להם את אכלם בעתו: פותח את ידך, ומשביע לכל חי רצון: צדיק יהוה בכל דרכיו, וחסיד בכל מעשיו: קרוב יהוה לכל קראיו, לכל אשר יקראהו באמת: רצון יראיו יעשה, ואת שועתם ישמע וישועם: שומר יהוה את כל אהביו, ואת כל הרשעים ישמיד: תהלת

1. See laws, page 210. 2. Psalms 84:5. 3. Ibid. 144:15.



GOD, and all flesh shall bless His holy Name forever and ever.¹ And we shall bless God from now to eternity; Halleluyah.²

Chazzan recites Half Kaddish. Congregation responds Amen as indicated.

יְתַגַּדֵּל Exalted and sanctified be His great Name (Cong: Amen.) in the world that he created according to His Will, and may He establish His Kingship, and cause His redemption to sprout and bring near His Mashiach (Cong: Amen.) in your lifetimes and in your days, and in the lifetimes of the entire House of Israel, speedily and soon, and say “Amen.”

(Cong: Amen. May His great Name be blessed forever and for all eternity; Blessed.)

May His great Name be blessed forever and for all eternity. Blessed and praised, glorified, exalted and extolled, honored, upraised and lauded be the Name of the Holy One, blessed is He (Cong: Amen.) beyond all blessings and songs, praises and consolations, that are uttered in the world, and say “Amen.” (Cong: Amen.)

לְךָ Yours, Lord, is the righteousness, and ours is the shamefacedness.³ What can we complain about? What can we say? What can we speak, and how can we justify ourselves? Let us search and examine our ways, and return to You, for Your right hand is extended to receive those who repent. We do not come before You with kindness, nor with [good] deeds. We knock at Your doors like paupers and like beggars. We knock at Your doors, Merciful and Gracious One, please do not turn us away empty-handed from Your Presence. Please do not turn us away empty-handed from Your Presence, our King, for You are the One who hears prayer.

שְׁמַע You who hears prayer, to You all flesh will come.⁴ All flesh will come to prostrate themselves before You, GOD.⁵ They will come and prostrate themselves before You, Lord, and will honor Your Name.⁶ Come, let us prostrate ourselves and bow, let us kneel before GOD, our Maker.⁷ Enter His gates with thanksgiving, His courtyards with praise; give thanks to Him, bless His Name.⁸ Behold, bless GOD all servants of GOD who stand in the house of

יְהוָה יְדַבֵּר פִּי, וַיְבָרֵךְ כָּל בָּשָׂר שֵׁם קָדְשׁוֹ לְעוֹלָם וָעֶד.¹ וְאִנְחֵנוּ נְבָרֵךְ יְהוָה, מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם, הַלְלוּיָהּ.²

Chazzan recites Half Kaddish. Congregation responds Amen as indicated.

יְתַגַּדֵּל וַיְתַקְדֵּשׁ שְׁמֵהּ רַבָּא. (אָמֵן—Cong) בְּעֶלְמָא דִּי בְּרָא כְרַעוּתָהּ וַיְמַלִּיךְ מַלְכוּתָהּ, וַיַּצְמַח פּוּרְקָנָהּ וַיִּקְרַב מְשִׁיחָהּ. (אָמֵן—Cong) בְּחַיֵּינוּ וּבְיוֹמֵינוּ וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בְּעֶזְרָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאִמְרוּ אָמֵן:

(Cong—אָמֵן. יְהֵא שְׁמֵהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלְמָא וּלְעָלְמֵי עָלְמֵינָא, יְתַבָּרַךְ.)

יְהֵא שְׁמֵהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלְמָא וּלְעָלְמֵי עָלְמֵינָא. יְתַבָּרַךְ, וַיִּשְׁתַּבַּח, וַיִּתְפָּאֵר, וַיִּתְרוֹמֵם, וַיִּתְנַשֵּׂא, וַיִּתְהַדָּר, וַיִּתְעַלֶּה, וַיִּתְהַלָּל, שְׁמֵהּ דְקוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא. (אָמֵן—Cong) לְעֵלְא מִן כָּל בְּרַכְתָּא וְשִׁירָתָא, תְּשַׁבַּחְתָּא וְנַחֲמָתָא, דְאִמְרִין בְּעֶלְמָא, וְאִמְרוּ אָמֵן: (Cong—אָמֵן)

לְךָ אֲדֹנָי הַצְדָּקָה, וְלָנוּ בָּשָׂת הַפְּגִים:³ מָה נִתְאֲוִין וּמָה נֹאמֵר, מָה נִדְבָּר וּמָה נַצְטַדֵּק: נַחֲפָשָׁה דְרַכֵּינוּ וְנַחֲקָה וְנִשְׁוֹבָה אֵלֶיךָ, כִּי יִמְיָנְךָ פְּשׁוּטָה לְקַבֵּל שָׁבִים: לֹא בַחֲסָד וְלֹא בְמַעֲשִׂים פָּאֵנוּ לְפָנֶיךָ, כְּדָלִים וְכַרְשִׁים דְּפָקְנוּ דְלִתִּיךָ: דְלִתִּיךָ דְּפָקְנוּ רַחוּם וְחַנוּן, נָא אַל תְּשִׁיבֵנוּ רִיקָם מִלְּפָנֶיךָ: מִלְּפָנֶיךָ מִלְּפָנוּ רִיקָם אַל תְּשִׁיבֵנוּ, כִּי אַתָּה שׁוֹמֵעַ תְּפִלָּה:

שְׁמַע תְּפִלָּה, עֲדִיד כָּל בָּשָׂר יָבֹאוּ:⁴ יָבֹאוּ כָּל בָּשָׂר לְהִשְׁתַּחֲוֹת לְפָנֶיךָ יְהוָה:⁵ יָבֹאוּ וַיִּשְׁתַּחֲוּוּ לְפָנֶיךָ אֲדֹנָי, וַיִּכְבְּדוּ לְשִׁמְךָ:⁶ בָּאוּ נִשְׁתַּחֲוּהוּ וְנִכְרַעַה, נִבְרַכָּה לְפָנֶיךָ יְהוָה עֲשֵׂנוּ:⁷ בָּאוּ שְׁעָרָיו בְּתוֹדָה חֲצִרָתָיו בְּתִהְלָה, הוֹדוּ לוֹ בְּרָכוּ שְׁמוֹ:⁸ הִנֵּה בְּרָכוּ אֶת יְהוָה כָּל עַבְדֵי יְהוָה, הַעֲמָדִים בְּבֵית

1. Psalm 145. 2. Ibid. 115:18. 3. Daniel 9:7. 4. Psalms 65:3. 5. Cf. Isaiah 66:23. 6. Psalms 86:9. 7. Ibid. 95:6. 8. Ibid. 100:4.



GOD in the nights. Raise your hands in sanctity and bless GOD.¹ Let us come to His dwellings, let us prostrate ourselves at His footstool.² Exalt GOD, our God, and prostrate yourselves at His footstool, He is holy.³ Exalt GOD, our God, and prostrate yourselves toward His holy mountain, for GOD, our God, is holy.⁴ Prostrate yourselves before GOD in the splendor of holiness; tremble before Him all the earth.⁵ And we, through Your abundant kindness, we shall come into Your house, we will prostrate ourselves toward Your holy Sanctuary in awe of You.⁶ We will prostrate ourselves toward Your holy Sanctuary, and we will thank Your Name for Your kindness and for Your truth, for You have exalted Your word above all Your Name.⁷ GOD, God of Hosts, who is like You, the Mighty God, and Your faithfulness surrounds You.⁸ For who in the sky can be compared to GOD, who among the mighty [celestial] beings can be likened to GOD?⁹ For You are great and perform wonders, You alone, O God.¹⁰ For great above the heavens is Your kindness, and Your truth reaches to the skies.¹¹ GOD is great and exceedingly exalted, and His greatness is unfathomable.¹² For GOD is great and exceedingly exalted; He is awesome above all celestial powers.¹³ For GOD is a great God and a great King over all celestial powers.¹⁴ For what power is there in heaven or on earth that can do like Your deeds and like Your mighty acts?¹⁵ Who would not fear You, King of nations, for this befits You; for among all the wise of the nations and in all their dominions, there is none like You.¹⁶ There is none like You, GOD; You are great and Your Name is great in might.¹⁷ Yours is the arm with might; Your hand will be strengthened, Your right hand will be exalted.¹⁸ Yours is the day, the night is also Yours; You established the luminary [the moon] and the sun.¹⁹ For in His hands are the depths of the earth, and the heights of the mountains are His.²⁰ Who can recount the mighty acts of GOD, proclaim all His praises.²¹ Yours, GOD, is the greatness and the might, the glory, the victory, and the majesty; even all in heaven and on earth. Yours, GOD, is the kingship, and You are exalted, supreme over all.²² Yours are the heavens, the earth is also Yours; the world and all its fullness—You founded them.²³ You set all the boundaries of the earth; summer and winter—You fashioned them.²⁴ You crushed the heads of the Leviathan, You gave him as food for the nation [wandering] in the wilderness. You split open

יְהוָה בַּלַּיְלוֹת: שָׂאוּ יְדֵיכֶם קֹדֶשׁ, וּבָרְכוּ אֶת יְהוָה: נְבֹאֵה לְמִשְׁכְּנוֹתַי, נִשְׁתַּחֲוֶה לְהֹדֶם רַגְלָיו: רֹמְמוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲוִּי לְהֹדֶם רַגְלָיו, קֹדֶשׁ הוּא: רֹמְמוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲוִּי לְהֹדֶם קֹדֶשׁ, בִּי קֹדֶשׁ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ: הִשְׁתַּחֲוִּי לַיהוָה בְּהִדְרַת קֹדֶשׁ, חִילוּ מִפְּנֵיו כָּל הָאָרֶץ: וְאַנְחֵנוּ בְּרַב חֲסִדֶּךָ נְבֹא בֵיתְךָ, נִשְׁתַּחֲוֶה אֶל הַיִּכָּל קֹדֶשְׁךָ בִּירְאָתְךָ: נִשְׁתַּחֲוֶה אֶל הַיִּכָּל קֹדֶשְׁךָ וְנוֹדֶה אֶת שְׁמֶךָ עַל חֲסִדֶּךָ וְעַל אֱמֶתְךָ, בִּי הַגְדֵּלְתָּ עַל כָּל שְׁמֶךָ אֱמֶתְךָ: יְהוָה אֱלֹהֵי צְבָאוֹת מִי כִמּוֹךָ חֲסִין | יְהִי, וְאַמוּנָתְךָ סְבִיבוֹתֶיךָ: בִּי מִי בִשְׁחַק יַעֲרֹךְ לַיהוָה, יְדֻמָּה לַיהוָה בְּבִנֵּי אֱלֹהִים: בִּי גִדּוֹל אֶתְּהָ וְעִשָּׂה נִפְלְאוֹת, אֶתְהָ אֱלֹהִים לְבָדֶּךָ: בִּי גִדּוֹל מֵעַל שָׁמַיִם חֲסִדֶּךָ, וְעַד שְׁחָקִים אֱמֶתְךָ: גִּדּוֹל יְהוָה וּמַהֲלָל מְאֹד, וְלִגְדֵּלְתוֹ אֵין חֶקֶר: בִּי גִדּוֹל יְהוָה וּמַהֲלָל מְאֹד, נוֹרָא הוּא עַל כָּל אֱלֹהִים: בִּי אֵל גִּדּוֹל יְהוָה, וּמִלֶּךְ גִּדּוֹל עַל כָּל אֱלֹהִים: אֲשֶׁר מִי אֵל בְּשָׁמַיִם וּבָאָרֶץ אֲשֶׁר יַעֲשֶׂה כְּמַעֲשֵׂיךָ וּכְגִבּוֹרְתֶךָ: מִי לֹא יִרְאֶה מִלֶּךְ הַגּוֹיִם בִּי לֶךְ יָאֶתְהָ, בִּי כָּכָל חֲכָמֵי הַגּוֹיִם וּבְכָל מַלְכוּתָם מֵאֵין כְּמוֹךָ: מֵאֵין כְּמוֹךָ יְהוָה, גִּדּוֹל אֶתְהָ וּגִדּוֹל שְׁמֶךָ בְּגִבּוֹרָה: לֶךְ וְרֹעַ עִם גִּבּוֹרָה, תַּעֲזֹ יָדְךָ תְּרוֹם יְמִינֶךָ: לֶךְ יוֹם אַף לֶךְ לַיְלָה, אֶתְהָ הַכִּינּוֹת מְאֹד וְשִׁמְשׁ: אֲשֶׁר בִּידּוֹ מַחְקֵי אֶרֶץ, וְתוֹעֲפוֹת הָרִים לוֹ: מִי יַמְלִל גִּבּוֹרוֹת יְהוָה, יִשְׁמִיעַ כָּל תְּהִלָּתוֹ: לֶךְ יְהוָה הַגְדֵּלָה וְהַגְבִּירָה וְהַתְּפָאֶרֶת וְהַנִּצָּח וְהַהוֹד, בִּי כָּל בְּשָׁמַיִם וּבָאָרֶץ, לֶךְ יְהוָה הַמְּמַלְכָה וְהַמְתַּנְשֵׂא לְכָל לְרֹאשׁ: לֶךְ שָׁמַיִם אַף לֶךְ אֶרֶץ, תִּבֵּל וּמִלְּאָהּ אֶתְהָ יִסְדָּתָם: אֶתְהָ הַצְבֵּת כָּל גְּבוּלוֹת אֶרֶץ, קִיץ וְחֹרֶף אֶתְהָ יִצְרָתָם: אֶתְהָ רִצְצַת רָאשֵׁי לְוִיתָן, תַּתְּנֵנוּ מֵאֵכָל לָעַם לְצִיִּים: אֶתְהָ בְּקַעַת

1. Psalms 134:1-2. 2. Ibid. 132:7. 3. Ibid. 99:5. 4. Ibid. 99:9. 5. Ibid. 96:9. 6. Cf. Ibid. 5:8. 7. Cf. Ibid. 138:2. 8. Ibid. 89:9. 9. Ibid. 89:7. 10. Ibid. 86:10. 11. Ibid. 108:5. 12. Ibid. 145:3. 13. Ibid. 96:4. 14. Ibid. 95:3. 15. Deuteronomy 3:24. 16. Jeremiah 10:7. 17. Ibid. 10:6. 18. Psalms 89:14. 19. Ibid. 74:16. 20. Ibid. 95:4. 21. Ibid. 106:2. 22. I Chronicles 29:11. 23. Psalms 89:12. 24. Ibid. 74:17.



a fountain and brook; You dried up mighty streams.¹ You divided the sea with Your might; You shattered the heads of sea-monsters on the waters.² You rule the pride of the sea; when its waves surge, You calm them.³ GOD is great and exceedingly exalted in the city of our God, His holy mountain.⁴ GOD, God of Israel, enthroned upon the cherubim, You alone are God.⁵ The Almighty is revered in the great council of the holy ones, and awe-inspiring over all who surround Him.⁶ And the heavens will praise Your wonders, GOD; Your faithfulness, too, in the assembly of the holy ones.⁷ Come, let us sing to GOD; let us raise sounds to the Rock of our deliverance. Let us approach His Presence with thanksgiving; let us raise sounds to Him with hymns.⁸ Righteousness and justice are the foundations of Your throne; kindness and truth precede Your countenance.⁹ Let us take sweet counsel together; let us walk with the throng to the House of God.¹⁰ For His is the sea, as He made it; and His hands formed the dry land.¹¹ For in His hand is the soul of every living being and the spirit of all human flesh.¹² Chazzan: The soul is Yours, and the body is Your handiwork; have pity on Your labor. The soul is Yours and the body is Yours, GOD, act for the sake of Your Name. We have come [relying] on Your Name, GOD, act for the sake of Your Name; for the sake of the glory of Your Name, for Gracious and Merciful God is Your Name. For the sake of Your Name, GOD, forgive our iniquity, for it is great.¹³

סְלַח Forgive us, our Father, for in our great foolishness we have erred. Pardon us, our King, for our iniquities are many.

אֱלֹהֵינוּ Our God and God of our fathers:

אֵיךְ How can we open [our] mouth before You, who dwells in the stretched-out [heavens]? In what way can we pour out prayers? We loathed Your upright and honest paths; we clung to abominations and despicable deeds. We went after vain and misleading oracles; we were stubborn and acted with insolence. Because of us You raged against the secure Dwelling Place [the Holy Temple]: it was destroyed, and the pleasing scent [of the offerings] ceased; driven away and made to wander about were the anointed priests—they who knew how to arrange burnt-offerings and sacrifices. You chastised us oftentimes

מֵעֵין וְנָחַל, אַתָּה הוֹבֵשֶׁת נְהָרוֹת אֵיתָן: אַתָּה פּוֹרֶרֶת בְּעֶזְךָ יָם, שֶׁבֶרֶת רֹאשֵׁי תַנִּינִים עַל הַמַּיִם: אַתָּה מוֹשֵׁל בְּגָאוֹת הַיָּם, בְּשׂוֹא גָלְיוֹ אַתָּה תִשְׁבַּחֵם: גָּדוֹל יְהוָה וּמַהֲלָל מְאֹד, בְּעִיר אֱלֹהֵינוּ הֵר קָדְשׁוֹ: יְהוָה אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל יֹשֵׁב הַכְּרֻבִּים, אַתָּה הוּא הָאֱלֹהִים לְבָדְךָ: אֵל נֶעְרָץ בְּסוֹד קְדוּשִׁים רַבָּה, וְנוֹרָא עַל כָּל סְבִיבָיו: וְיִוְדוּ שָׁמַיִם פְּלִאָךְ יְהוָה, אַף אֲמוֹנֶתְךָ בִּקְהֵל קְדוֹשִׁים: לָכוּ נִרְנְנָה לִיהוָה, נִרְעִיָה לְצוּר יִשְׁעֵנוּ: נִקְדְּמָה פָּנֵינוּ בְּתוֹדָה, בְּזִמְרוֹת נִרְעִי לֹ: צֶדֶק וּמִשְׁפָּט מְכוֹן כְּסִיאָךְ, חֶסֶד וְאֱמֶת יִקְדָּמוּ פָּנֶיךָ: אֲשֶׁר יַחְדּוֹ נִמְתִּיק סוֹד, בְּבֵית אֱלֹהִים נִהְלַךְ בְּרַגְשׁוֹ: אֲשֶׁר לֹ הֵם וְהוּא עֲשָׂהוּ, וַיִּבְשֶׁת יָדָיו יַצְרוּ: אֲשֶׁר בִּידוֹ נִפְשׁ כָּל חַי, וְרוּחַ כָּל בֶּשֶׂר אִישׁ: Chazzan—הַנִּשְׁמָה לְךָ וְהַגּוּף פֶּעֶלְךָ, חוֹסֶה עַל עַמְלֶךְ: הַנִּשְׁמָה לְךָ וְהַגּוּף שְׁלֶךְ, יְהוָה עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֶךָ: אַתָּאנוּ עַל שְׁמֶךָ יְהוָה, עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֶךָ: בַּעֲבוּר פְּבוֹד שְׁמֶךָ, כִּי אֵל חַנוּן וְרַחוּם שְׁמֶךָ: לְמַעַן שְׁמֶךָ יְהוָה, וְסִלַּחְתָּ לְעוֹנֵינוּ כִּי רַב הוּא: ¹³

סְלַח לָנוּ אֲבִינוּ, כִּי בָרַב אֲוִלְתָּנוּ שָׁגִינוּ.
מַחֵל לָנוּ מִלִּפְנֵינוּ, כִּי רַבּוּ עוֹנֵינוּ:

אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ:

אֵיךְ נִפְתַּח פֶּה לְפָנֶיךָ דָּר מְתוּחִים, בְּאֵלּוֹ פָּנִים נִשְׁפָּךְ שִׁיחִים: גַּעֲלָנוּ נְתִיבוֹתֶיךָ הַיְשָׁרִים וְהַנְּכוּחִים, דְּבַקְנוּ בְּתוֹעֵבוֹת וּבְמַעֲשִׂים זְנוּחִים: הִלְכְנוּ אַחֲרֵי מִשְׁאוֹת שְׂוָא וּמִדּוּחִים, וְהִקְשִׁינוּ עֲרָף וְהִעֲזֵנוּ מִצָּחִים: זַעַמְתָּ בְּשִׁלְנוּ בֵּית מִשְׁכְּנֹת מִבְּתָחִים, חָרַב וּפֶסַח רֵיחַ נִיחוּחִים: מִרְדּוֹ וּמִלְטָלוֹ בְּהֵגִים מִשׁוּחִים, יוֹדְעֵי עֲרֵךְ עוֹלוֹת וּזְבָחִים: כִּמָּה יִסְרַתְנוּ עַל

1. Psalms 74:14-15. 2. Ibid. 74:13. 3. Ibid. 89:10. 4. Ibid. 48:2. 5. Cf. II Kings 19:15. 6. Psalms 89:8. 7. Ibid. 89:6. 8. Ibid. 95:1-2. 9. Ibid. 89:15. 10. Ibid. 55:15. 11. Ibid. 95:5. 12. Job 12:10. 13. Cf. Psalms 25:11.



through the envoys that were sent, but we were not attentive to listen to those who rebuked. From then until now we have been dispersed, slain, slaughtered and butchered. We are left a mere few, among cut-down thorns, our eyes pining without finding relief. The oppressors of Your people who bow to Bel,¹ why do they succeed in the morning and the evening? They rise up against You, uttering blasphemies: “Crushed ones, in whom do you trust?”² [You] Who dwells eternally and are holy, observe the humiliation of those who groan; they rely on You and bond with You. May we be delivered forever by Your right hand’s awesome deeds, for we trust in Your abundant mercy.

כי For we trust in Your abundant mercy, and we rely on Your righteousness, and we hope for Your forgiveness, and we yearn for Your deliverance. You are a King who loves righteousness from of old, who makes the iniquities of His people pass away and removes the sins of those that fear Him. You are the One who made a covenant with the first [generations] and keeps the oath with the latter [generations]. You are the One who descended on Mount Sinai in the cloud of Your glory and showed the ways of Your benevolence to Moses, Your servant. You revealed to him the paths of Your kindnesses, and made known to him that You are a merciful and gracious God, slow to anger and abundant in kindness, abounding in beneficence, and guiding the entire world with the attribute of mercy. And so it is written: “And He said: I will make all My benevolence pass before you, and I will call out with the Name of GOD before you; and I will be gracious to whom I will be gracious and I will be merciful with whom I will be merciful.”³

אלmighty One, You are slow to anger, You are called the Master of Mercy, and You have taught the way of repentance. Remember this day, and every day, the greatness of Your mercy and kindness to the descendants of Your beloved. Turn to us with mercy, for You are the Master of Mercy. We approach Your Presence with supplication and prayer, as You have made known aforesometimes to [Moses] the humble. Turn from Your fierce anger, as it is written in Your Torah.⁴ May we shelter and lodge in the shadow of Your wings, as on the day when “GOD descended in a cloud.”⁵ Pass over rebellious sin and erase guilt, as on the day

ידי צירים שלוחים, לא הקשבנו לשמע למוכיחים: מאז ועד עתה אנחנו נדחים, נהרגים ונשחטים ונמפחים: שרדנו מתי מעט בין קוצים בסוחים, עינינו כלות בלי מצא רוחים: פורכי עמך אשר לבל שוחים, צפר וערב למה מצליחים: קמים למולך נאצות שוחים, רצוצים במה אתם בוטחים:² שוכן עד וקדוש צפה בעלבון אנוחים, תמוכים עליך ובך מתאחים, בנוראות ימינך נושע לנצחים, כי על רחמיך הרבים אנו בטוחים:

כי על רחמיך הרבים אנו בטוחים, ועל צדקותיך אנו נשענים, ולסליחותיך אנו מקוים, ולישועתך אנו מצפים. אתה הוא מלך אוהב צדקות מקדם, מעביר עונות עמו, ומסיר חטאת יראיו. בורת ברית לראשונים, ומקים שבועה לאחרונים. אתה הוא שירדת בענן כבודך על הר סיני, והראית דרכי טובך למשה עבדך. וארחות חסדיך גלית לו, והודעתו כי אתה אל רחום וחנון, ארך אפים ורב חסד ומרבה להטיב, ומנהיג העולם בלוי במדת הרחמים. וכן כתוב: ויאמר אני מעביר כל טובי על פניך, וקראתי בשם יהוה לפניך, וחנתי את אשר אחי, ורחמתי את אשר ארחם:

אל אפים אתה ובעל הרחמים נקראת, ודרך תשובה הורית. גדת רחמיך וחסדיך, תזכור היום ובכל יום לזרע ידיך. תפן אלינו ברחמים, כי אתה הוא בעל הרחמים. בתחנון ובתפלה פניך נקדם, בהודעת לעניו מקדם. מחרון אפך שוב, כמו בתורתך כתוב.⁴ ובצל כנפיך נחסה ונתלונן, ביום וירד יהוה בענן.⁵ תעבור על פשע ותמחה אשם, ביום

1. Bel is a Babylonian idol cited in Isaiah 46:1. Early editions read: למת “who bow to one who is dead,” and this was probably altered by gentile censors. Another version: לעי (who bow to wood). 2. Another version: רצוצים בגלות ובד בוטחים (Crushed in exile, and in You they trust). 3. Exodus 33:19. 4. V. Ibid. 32:12. 5. Ibid. 34:5.



when “And He stood there with him [Moses].”¹ Give ear to our cry and be attentive to our speech, as on the day when “he invoked the Name of GOD”;¹ and there it is said:

The following, until *heritage*, is recited only when praying with a *minyan*.

וַיַּעֲבֹר “And GOD passed before him and proclaimed:

ה' ה' GOD, GOD, Almighty, Merciful and Gracious, Slow to Anger and Abundant in Kindness and Truth; Preserver of Kindness for Thousands [of generations], Forgiver of iniquity, rebellious transgression and sin, and He who cleanses.”² Forgive our iniquity and our sin, and take us for Your heritage.³

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סְלַח Forgive us, our Father, for we have sinned; pardon us, our King, for we have rebelliously transgressed. For You, GOD, are good and forgiving, and abundant in kindness to all who call upon You.⁴

אֲבָר The pious have disappeared from the earth, and of the upright among man there is none.⁵ No one calls on Your Name in righteousness, bestirring himself to take hold of You.⁶ Save, GOD, for the pious have ceased, for the faithful have vanished from among the children of man.⁷ For with You is the source of life, in Your light we shall see light.⁸ For with GOD there is loving-kindness, and with Him there is abundant redemption; and He will redeem Israel from all its iniquities.⁹

בְּרַחֵם As a father has mercy on his children, so, GOD, have mercy on us. Deliverance is GOD's; Your blessing is upon Your people, Selah.¹⁰ GOD, Tzeva'ot, is with us; the God of Jacob is a stronghold for us, Selah.¹¹ GOD, Tzeva'ot, fortunate is the person who trusts in You.¹² GOD, help; may the King answer us on the day we call.¹³

סְלַח Please forgive the iniquity of this people in accord with the greatness of Your kindness, and as You have forgiven this people from Egypt until now;¹⁴ and there it is said:

וַיֹּאמֶר “And GOD said: I have forgiven in accord with your word.”¹⁵

הַמָּה My God, incline Your ear and hear; open Your eyes and see the desolation of ourselves and of the city upon which Your Name

וַיַּתְנִיב עִמּוֹ שָׁם. תִּזְוִן שְׁוַעֲתֵנוּ וְתִקְשִׁיב מִנּוּ מֵאִמֶּר, כִּיֹּם וַיִּקְרָא בְּשֵׁם יְהוָה: וְשָׁם נֹאמֶר:

The following, until *וַיַּתְנִיב*, is recited only when praying with a *minyan*.

וַיַּעֲבֹר יְהוָה עַל פָּנָיו וַיִּקְרָא:

יְהוָה יְהוָה אֵל רַחוּם וְחַנוּן אֶרֶךְ אַפִּים וְרַב חֶסֶד וְאֱמֶת: נִצֵּר חֶסֶד לְאֱלֹפִים נִשְׂא עוֹן וּפָשַׁע וְחַטָּאָה וְנִקְהָ: וְסָלַח לְעוֹנֵינוּ וּלְחַטֹּאתֵנוּ וְנִחַלְתָּנוּ:¹

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סְלַח לָנוּ אֲבִינוּ כִּי חָטָאנוּ, מִחַל לָנוּ מִלִּפְנֵינוּ כִּי פָשַׁעְנוּ: כִּי אַתָּה יְהוָה טוֹב וְסָלַח, וְרַב חֶסֶד לְכָל קְרֹאֶיךָ:⁴

אֲבָר חֲסִיד מִן הָאָרֶץ, וַיֵּשֶׁר בְּאָדָם אֵין:⁵ אֵין קוֹרֵא בְּשִׁמְךָ בְּצִדְקָה, מִתְעוֹרֵר לְהַחְזִיק בְּךָ:⁶ הוֹשִׁיעָה יְהוָה כִּי גָמַר חֲסִיד, כִּי פָסוּ אֲמוּנִים מִבְּנֵי אָדָם:⁷ כִּי עָמַד מְקוֹר חַיִּים, בְּאוֹרֶךְ נִרְאָה אוֹר:⁸ כִּי עִם יְהוָה הַחֶסֶד, וְהִרְבָּה עִמּוֹ פְדוּת: וְהוּא יַפְדֶּה אֶת יִשְׂרָאֵל מִכָּל עוֹנֵתָיו:⁹

בְּרַחֵם אֵב עַל בָּנִים, בֶּן תִּרְחַם יְהוָה עָלֵינוּ: לִיהוָה הִישׁוּעָה, עַל עַמְּךָ בְּרִכְתְּךָ סְלָה:¹⁰ יְהוָה צְבָאוֹת עִמָּנוּ, מִשְׁגֹּב לָנוּ אֱלֹהֵי יַעֲקֹב סְלָה:¹¹ יְהוָה צְבָאוֹת, אֲשֶׁרִי אָדָם בָּטַח בְּךָ:¹² יְהוָה הוֹשִׁיעָה, הַמֶּלֶךְ יַעֲנֵנוּ כִּיֹּם קְרֹאֵנוּ:¹³

סְלַח נָא לְעוֹן הָעָם הַזֶּה בְּגִדְל חֶסֶדְךָ, וּכְאֲשֶׁר נִשְׁאַתָּה לָעָם הַזֶּה מִמִּצְרַיִם וְעַד הַנֵּה:¹⁴ וְשָׁם נֹאמֶר:

וַיֹּאמֶר יְהוָה סָלַחְתִּי בְּדַבְרְךָ:¹⁵

הַמָּה אֱלֹהֵי אֲזוּנְךָ וּשְׁמֵעַ, פִּקַּח עֵינֶיךָ וּרְאֵה שְׁמִמְתִּינוּ, וְהָעִיר אֲשֶׁר נִקְרָא שִׁמְךָ עָלֶיהָ, כִּי לֹא עַל צַדִּיקְתֵּנוּ אֲנַחְנוּ

1. Exodus 34:5. 2. Ibid. 34:6-7. 3. Ibid. 34:9. 4. Psalms 86:5. 5. Micah 7:2. 6. Cf. Isaiah 64:6. 7. Psalms 12:2. 8. Ibid. 36:10. 9. Ibid. 130:7-8. 10. Ibid. 3:9. 11. Ibid. 46:8. 12. Ibid. 84:13. 13. Ibid. 20:10. 14. Numbers 14:19. 15. Ibid. 14:20.



is proclaimed. For it is not on account of our own righteousness that we offer our supplications before You, but because of Your abundant mercy. Lord, hear; Lord, forgive; Lord, be attentive and act, do not delay; for Your sake, my God, for Your Name is proclaimed over Your city and Your people.¹

אלהינו Our God and God of our fathers:

אין There is no one who calls out in righteousness; a good man is like a briar. To ask for mercy for those thoroughly crushed, no one at all can be found. The faultless and poor is vanished, the pious has ceased, and the righteous has been trampled. An impoverished generation is held to account for its iniquity, who can be found to direct its ways? With our sins we added to inflame wrath [even against] those who, like members of [Your] household, offered themselves to intercede in prayer; how then can strength be mustered by old or young to confess and pray to the One who is holy and ever-awake? I tremble and am afraid on behalf of the Camp [of Israel] to voice a cry to the One who searches [the heart] with probing; deficient in kindness and replete with the stench [of sin]—how can I find favor with supplication? You who are good to those who call upon You with emboldened soul, bearing their burden and providing [their] sustenance, expand Your precious kindness upon me, respond to my voice by listening with love! Consider my crushed spirit before You like one of worthy character and skilled in prayer, like an elder and one who is fluent, and not like a boor, that it be not shamed. For the sake of my relief remember Your mercy that it be not concealed. Our needs are numerous, they cannot be expressed because of scant knowledge and abundant bitterness; it is all before You, O Molder of clay, [our] Guide and Shepherd, Shelter and Guard. We are left like a pole upon a mountain in our solitude, our glory has become loathsome and despicable; answer us, give us sustenance in our servitude, seek out our lost ones to add them to Your counted ones. Those stricken with plagues by the rods of Your chastisements, scattered, separated and pawned among the nations—shelter them in Your Abode from strife and judgments, for they long to behold Your glory. The sound of Your might hews flames, allotting a good portion or its opposite. Your beloved ones are knocking, with a sorrowful voice—be pleased with their offering [of prayer] and stand in their midst. They persevere in fasting to subdue their heart; hide their multitude from wrath in Your chambers. They plead in an undertone, moving the lips, please do not withhold their desire. Your Name, O Living God, is glorified; may we remain with the good life [that comes] from You, with whom the fount of life wells up. Look and answer us, and enlighten our eyes!

מפילים תחנונינו לפניך, כי על רחמיך הרבים: אדני שמעה, אדני סלחה, אדני הקשיבה ועשה, אל תאחר, למענך אלהי, כי שמך נקרא על עירך ועל עמך:

אלהינו ואלהי אבותינו:

אין מי יקרא בצדק, איש טוב נמשל כחדק, בקש רחמים בעד שחוקי הדק, בשום פנים אין בך: גבר תמים ונבר אפס, גמר חסיד וצדיק גרפס, דור עני בעונו נתפס, דרכיו להגיד מי יחפש: הוספנו בחטאינו חמה להבעיר, המתנדבים בבני בית להפעיר, ומה יעצור פח רב וצעיר, ודוי ופלל לקדיש ועיר: זחלתי ואירא בעד מחן, זעק לחנות לחוקר בבוחן, חסר חסד ויתור צחן, חן איך אמצא בתחן: טוב לקוראך בגפש רהב, טרחם נשוא ולכלכל ירב, יקר חסדך עלי ירהב, יען קולי להאזין באהב: כהגון מדות ובתפלה שלם, פזקן ורגיל ולא כגלם, להחשב נגדך דפאי מלהפלים, לרוחתי זכרה רחמיך מהתעלים: מרבים צרכינו ואין להאמר, מקצר דעה ומרב ממר, נגדך הפל יוצר חמר, נוהג ורועה צל ושומר: שרדנו פתרון הר בדודנו, סחי ומאוס הושם כבודנו, עגנו ותגנו מחיה בשעבודנו, עוד למנינך בקש אבודינו: פקדת נגעי תוכחותיך שבוטים, פזורים פרוידים ובגזים עבוטים, צפנים בספקך מריב ושפטים, צפית תפארתך למו מפטים: קול כחד להב חוצב, קצב טוב וחלופו קוצב, רעיד דופקים בקול עצב, רצות נדבתם ובקרפם התיצב: שוקדים בצום לבם להכניע, שאונם מזעם בחדריך תצניע, תובעים בלחש שפה להניע, תאותם אל נא תמניע: שמך אלהים חיים מתפאר, לחיים טובים ממך נשאר, מקור חיים עמך מתפאר, הביטה ועננו ועינינו תאר:

1. Daniel 9:18-19.



אלmighty, King, who sits on the throne of mercy and acts with kindness, pardoning the iniquities of His people, removing every first [sin],¹ increasingly granting pardon to sinners and forgiveness to rebellious transgressors; who does righteous deeds with all who are flesh and spirit; You who does not requite them according to their evil; Almighty One, You who taught us to recite the Thirteen [Attributes of Mercy], this day remember unto us the covenant of these Thirteen, as You made known aforesaid to [Moses] the humble one, as it is written: "And GOD descended in a cloud and stood there with him, and he invoked the Name of GOD."²

The following, until *heritage*, is recited only when praying with a *minyan*.

ויַעֲבֹר And GOD passed before him and proclaimed:

ה' ה' GOD, GOD, Almighty, Merciful and Gracious, Slow to Anger and Abundant in Kindness and Truth; Preserver of Kindness for Thousands [of generations], Forgiver of iniquity, rebellious transgression and sin, and He who cleanses." Forgive our iniquity and our sin, and take us for Your heritage.

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סֵלַח Forgive us, our Father, for we have sinned; pardon us, our King, for we have rebelliously transgressed. For You, GOD, are good and forgiving, and abundant in kindness to all who call upon You.

אל Do not enter into judgment with us, for no living being will be justified before You. Let our prayer come before You, and do not hide Yourself from our supplication. Let the groan of the prisoner come before You; as befits the greatness of Your might, release those condemned to die.³ Lord, hear our voice; may Your ears be attentive to the sound of our supplications. Please, let Your ear be attentive and let Your eyes be open to Your people Israel.

בְּרַחֵם As a father has mercy on his children, so, GOD, have mercy on us. Deliverance is GOD's; Your blessing is upon Your people, Selah. GOD, Tzeva'ot, is with us; the God of Jacob is a stronghold for us, Selah. GOD, Tzeva'ot, fortunate is the person who trusts in You. GOD, help; may the King answer us on the day we call.

אל מֶלֶךְ יוֹשֵׁב עַל כִּסֵּא רַחֲמִים, וּמִתְנַהֵג בְּחַסְדֵּיךָ, מוֹחֵל עֲוֹנוֹת עַמּוֹ, מַעֲבִיר רָאשׁוֹן רָאשׁוֹן, מְרַבֶּה מַחֲיִלָּה לְחַטָּאִים וּסְלִיחָה לְפֹשְׁעִים, עֹשֶׂה צְדָקוֹת עִם כָּל בָּשָׂר וָרוּחַ, לֹא כִרְעָתָם תִּגְמֹל, אֵל הוֹרִיתָ לָנוּ לֹאמַר שְׁלֹשׁ עֲשָׂרָה, זָכַר לָנוּ הַיּוֹם בְּרִית שְׁלֹשׁ עֲשָׂרָה, בְּהוֹדְעָתָ לָעֵנֹו מִקִּדְּם, כְּמוֹ שֶׁכָּתוּב: וַיֵּרֶד יְהוָה בְּעָנָן וַיִּתְּצַב עִמּוֹ שָׁם, וַיִּקְרָא בְּשֵׁם יְהוָה:²

The following, until *heritage*, is recited only when praying with a *minyan*.

וַיַּעֲבֹר יְהוָה עַל פָּנָיו וַיִּקְרָא:

יְהוָה יְהוָה אֵל רַחוּם וְחַנוּן אֶרֶךְ אַפַּיִם וְרַב חֶסֶד וְאֱמֶת: נָצַר חֶסֶד לְאֲלֹפִים נִשָּׂא עוֹן וּפֹשַׁע וְחַטָּאָה וְנִקְיָה: וְסִלְחָתָ לְעֹנֵינוּ וּלְחַטָּאתֵינוּ וְנִחַלְתָּנוּ:

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סֵלַח לָנוּ אֲבִינוּ בִּי חַטָּאנוּ, מַחֵל לָנוּ מִלִּפְנֵינוּ בִּי פֹשְׁעֵנוּ: בִּי אַתָּה יְהוָה טוֹב וְסִלַּח, וְרַב חֶסֶד לְכָל קְרֹאֶיךָ:

אל תָּבוֹא בְּמִשְׁפַּט עִמָּנוּ, בִּי לֹא יִצְדַּק לְפָנֶיךָ כָּל חַי: תָּבוֹא לְפָנֶיךָ תִּפְלָתָנוּ, וְאל תִּתְעַלֵּם מִתַּחֲנוּנֵנוּ: תָּבוֹא לְפָנֶיךָ אֲנִקְתָּ אִסִּיר, כִּגְדֹל זְרוּעֶךָ הוֹתֵר בְּנֵי תְמוֹתָה:³ אֲדָנִי שְׁמַעַה בְּקוֹלֵנוּ, תִּהְיֶינָה אַזְנוֹיֶךָ קְשֻׁבוֹת לְקוֹל תַּחֲנוּנֵינוּ: תִּהְיֶינָה נָא אַזְנוֹיֶךָ קְשֻׁבוֹת וְעֵינֶיךָ פְּקוּחוֹת עַל עַמֶּךָ יִשְׂרָאֵל:

בְּרַחֵם אֵב עַל בָּנָיִם, כִּן תִּרְחַם יְהוָה עָלֵינוּ: לִיהוָה הִישׁוּעָה, עַל עַמֶּךָ בְּרַכְתֶּךָ סֵלָה: יְהוָה צְבָאוֹת עִמָּנוּ, מִשְׁגֵּב לָנוּ אֱלֹהֵי יַעֲקֹב סֵלָה: יְהוָה צְבָאוֹת, אֲשֶׁרִי אֲדָם בְּטַח בְּךָ: יְהוָה הוֹשִׁיעָה, הַמֶּלֶךְ יַעֲנֵנוּ בַּיּוֹם קְרֹאֵנוּ:

1. For this phrase see Rosh Hashanah 17a, and commentaries there; Rambam, Hilchot Teshuvah 3:5. 2. Exodus 34:5. 3. Psalms 79:11.



פִּלַּח Please forgive the iniquity of this people in accord with the greatness of Your kindness, and as You have forgiven this people from Egypt until now; and there it is said:

וַיֹּאמֶר “And GOD said: I have forgiven in accord with your word.”

הִפָּהּ My God, incline Your ear and hear; open Your eyes and see the desolation of ourselves and of the city upon which Your Name is proclaimed. For it is not on account of our own righteousness that we offer our supplications before You, but because of Your abundant mercy. Lord, hear; Lord, forgive; Lord, be attentive, and act and do not delay; for Your sake, my God, for Your Name is proclaimed over Your city and Your people.

אֱלֹהֵינוּ Our God and God of our fathers:

תְּבַא Let the cry for graciousness come before You; please let Your ear be attentive to pleading. GOD, hear justification, be attentive to chanting, You who looks at uprightness and disregards slander. We are embarrassed, we are ashamed to raise our head, for we caused the scent of our fragrance to become odious; we made crooked the straight paths, and perverted the [written and oral] Torahs; thus we hide our faces in the ground. There is distress and anguish from every side, [we are] sheep adrift without a stronghold. Turning to the right, the axe strikes; from the left there is dread and the preying hunter. Let Your all-seeing eyes be open to the privation and affliction from extended troubles; with Your straight ways turn and change lamenting to exultation, reproofs to favor. We have been delivered to captivity and plunder because of our iniquities; we, our kings, and our priests were put to shame. From the height of glory and mighty love, You hurled [us] down to the ground, to desolation and scorn. We did not entreat Your Presence, to offer supplication, to become wise with Your truth, [to avert] the stench [of sin] from rising. As the sound of the grinding [of Torah-study] abated, we would have been destroyed like Sodom, in just one brief moment, were it not for [Your] grace. You took pity to retain the remaining residue, You provided a stake and a fence and gathered [them] in. You cast us away [again] because of [our offense] equivalent to the three [cardinal sins] that You loathe, and because of us You trampled the longed-for Palace [the Holy Temple]. We acted corruptly, behaving treacherously; we were made to suffer from yoke to yoke. [Please] remember—You promised never to despise [us, but] to gather the scattered and to rule over them. But after all that has happened, You are true and righteous, and the fault is ours. Today, as of old, we are here before You with great sin because there is no change. The poor nation

סִלַּח נָא לַעֲוֹן הָעָם הַזֶּה בְּגִדְלֵי חַסְדְּךָ, וּכְאֲשֶׁר נִשְׁאַתָּה לָעָם הַזֶּה מִמִּצְרַיִם וְעַד הַנֵּה: וְשֵׁם נֶאֱמַר:

וַיֹּאמֶר יְהוָה סִלַּחְתִּי כְדִבְרְךָ:

הִפָּהּ אֱלֹהֵי אֲנֹכָה וְשִׁמְעֵה, פָּקַח עֵינֶיךָ וּרְאֵה שְׁמִמֹּתֵינוּ, וְהַעִיר אֲשֶׁר נִקְרָא שְׁמֶךָ עָלֵינוּ, כִּי לֹא עַל צְדָקָתֵנוּ אֲנִיחֵנוּ מִפִּילִים תַּחֲנוּנֵינוּ לִפְנֶיךָ, כִּי עַל רַחֲמֶיךָ הָרַבִּים: אֲדֹנֵי שְׁמֹעָה, אֲדֹנֵי סִלְחָה, אֲדֹנֵי הַקְּשִׁיבָה וְעֲשֵׂה, אֵל תֹּאחֶר, לְמַעַנְךָ אֱלֹהֵי, כִּי שְׁמֶךָ נִקְרָא עַל עִירְךָ וְעַל עַמְּךָ:

אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ:

תְּבַא לִפְנֶיךָ שְׁוַעַת חֲנוּן, תְּהִי נָא אֲנֹכָה קִשְׁבַת תַּחֲנוּן, שְׁמֹעָה יְהוָה צֶדֶק הַקְּשִׁיבָה רִנּוֹן, שֶׁר מִיִּשְׁרָיִם וּמַעֲלִים מִרְנוֹן: רֹאשׁ לְהָרִים נִכְלָמְנוּ בְּוִשְׁנוּ, רִיחַ נִרְדְּנוּ כִּי הִבְאִשְׁנוּ, קִלְקַלְנוּ יִשְׁרָיִם וְתוֹרוֹת שְׁבִשְׁנוּ, קִרְקַע פָּגִינוּ בְּכֵן פִּבְשְׁנוּ: צָר וּמִצּוֹק מִכָּל צָד, צָאן נִדְחָה מֵאֵין מִצָּד, פָּנָה לִימִין וַיִּגְזֹר מַעַצָּה, פָּחַד מִשְׁמָאֵל וְצִיד הָצָד: עֵינֶיךָ רוֹאוֹת תַּהֲיִינָה פְּקוּחוֹת, עֲנֵי וְעֲנֵי מִצְרוֹת הַמִּתּוֹחוֹת, סֶפֶד לְרִנָּה וּלְרִצּוֹי תּוֹכְחוֹת, סְבוֹת וְהַפֵּךְ בְּדִרְכֶּיךָ הַנּוֹכְחוֹת: נִתְּנָנוּ בְּעוֹנֵינוּ לְשָׁבִי וּלְכַזָּה, נִחְנוּ מַלְכֵינוּ בַּהֲגִינוּ לְכוֹזָה, מְרוֹם נִכְבְּדוֹת וְאַהֲבָה עֲזָה, מִגְרָתָ לְאַרְץ וְלִשְׁמָה וְלַעֲזָה: לֹא חָלִינוּ פָּנֶיךָ לְהַפִּיל תַּחֲנוּנָה, לְהַשְׁפִּיל בְּאַמְתְּךָ מַעֲלוֹת צַחֲנָה, פָּלִינוּ כְּסֻדּוֹם בְּשִׁפְלָה קוֹל הַטַּחֲנָה, בְּמַעַט רִנֵּעַ לוֹלֵי תַחֲנוּנָה: יִתֵּר הַפְּלִטָּה לְהַשְׁאִיר חֶסֶת, יִתֵּר וַיִּדֹר תַּתָּה וּבְנִסְתָּ, טִלְטַלְתָּנוּ בְּגִיד שְׁלֹשׁ מְאֻסָּת, טִירַת כֶּסֶף בְּגִלְלָנוּ רְמֻסָּת: חָבַל חָבַלְנוּ מַעַל לְמַעוֹל, חָבַלְנוּ מַעַל אֵל עַל, זָכַר צִוִּיתָ בְּלִי לְגַעוֹל, זְרוִיִּים לְקַבֵּץ וּבָם לְבַעוֹל: וְאַתָּה אַחֲרֵי כָל הַבָּא, וְדָאִי וְצָדִיק וְלָנוּ הַדְּבָה, הַיּוֹם בְּמָאֵז בְּלִי סִבָּה, הִנֵּנוּ לִפְנֶיךָ בְּאַשְׁמָה רַבָּה: דִּלַּת עִם לְקָלָם וְחִירוֹף, דְּחוּפִים סְחוּפִים



is held in shame and contempt, pushed about, swept aside, given over to plunder, exile and servitude, with trial and cleansing; O turn in kindness to pardon and healing. In Your mercy of so many times may we be saved in You; fulfill [the promise] of “And I will save them”: some will come from afar in droves, and some from the north, from the wilderness and Kittim. They are Yours, Your servants and Your people; hearten Your sweet ones as in the days of old. Draw us after You, place us among Your inscribed ones, all desire to revere Your Name. O our Beloved One, increase the smallest into a thousand, and the tiny one into a nation to be strong within our borders. In all Your righteousness have compassion upon all of us together, please turn back Your anger, and comfort us.

אל מלך Almighty, King, who sits on the throne of mercy and acts with kindness, pardoning the iniquities of His people, removing every first [sin], increasingly granting pardon to sinners and forgiveness to rebellious transgressors; who does righteous deeds with all who are flesh and spirit; You who does not requite them according to their evil; Almighty One, You who taught us to recite the Thirteen [Attributes of Mercy], this day remember unto us the covenant of these Thirteen, as You made known aforetimes to [Moses] the humble one, as it is written: “And GOD descended in a cloud and stood there with him, and he invoked the Name of GOD.

The following, until *heritage*, is recited only when praying with a *minyan*.

ויעבר “And GOD passed before him and proclaimed:

ה' ה' ה' GOD, GOD, Almighty, Merciful and Gracious, Slow to Anger and Abundant in Kindness and Truth; Preserver of Kindness for Thousands [of generations], Forgiver of iniquity, rebellious transgression and sin, and He who cleanses.” Forgive our iniquity and our sin, and take us for Your heritage.

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סלח Forgive us, our Father, for we have sinned; pardon us, our King, for we have rebelliously transgressed. For You, GOD, are good and forgiving, and abundant in kindness to all who call upon You.

כרחם As a father has mercy on his children, so, GOD, have mercy on us. Deliverance is GOD's; Your blessing is upon Your people, Selah. GOD, Tzeva'ot, is with us; the God of Jacob is a stronghold for us, Selah. GOD, Tzeva'ot, fortunate is the person who trusts in You. GOD, help; may the King answer us on the day we call.

נתונים לטרור, גלות ושעבוד בנפיון וצורף, גלגל בחדר לסליחה ותרופה: ברחמיך עוד ברכות עתים, בך נושע קים והושעתים, אלה מרחוק יבאו כמים, ואלה מצפון ציים וכתים: שלך הם עבדיך ועמך, לבב בימי קדם מנעימך, משכנו אחריך שימנו ברשומך, הכל חפצים ליראה את שמך: הקטן לאלף גדל רחמנו, והצעיר לגוי להעצים בתחמנו, יחד בכל צדקותיך לרחמנו, ישב נא אפך ותנחמנו:

אל מלך יושב על כסא רמים, ומתנהג בחסידות, מוחל עונות עמו, מעביר ראשון ראשון, מרבה מחילה לחטאים וסליחה לפושעים, עשה צדקות עם כל בשר ורוח, לא כרעתם תגמול, אל הורית לנו לומר שלש עשרה, וזכר לנו היום ברית שלש עשרה, בהודעת לענו מקדם, כמו שכתוב: וירד יהוה בענן ויתיצב עמו שם, ויקרא בשם יהוה:

The following, until *נחלתנו*, is recited only when praying with a *minyan*.

ויעבר יהוה על פניו ויקרא:

יהוה יהוה אל רחום וחנון ארך אפים ורב חסד ואמת:
נצר חסד לאלפים נשא עון ופשע וחטאה ונקח:
וסלחת לעוננו ולחטאתנו ונחלתנו:

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סלח לנו אבינו כי חטאנו, מחל לנו מלפנו כי פשענו:
כי אתה יהוה טוב וסלח, ורב חסד לכל קראיך:

ברחם אב על בנים, פן תרחם יהוה עלינו: ליהוה הישועה,
על עמך ברכתך סלה: יהוה צבאות עמנו, משגב לנו אלהי יעקב סלה: יהוה צבאות, אשרי אדם בטח בך:
יהוה הישועה, המלך יעננו ביום קראנו:



The following paragraphs are recited responsively. The chazzan says the first paragraph, followed by the congregation, and the congregation leads all subsequent paragraphs.

Transliteration, page 215.

בְּמוֹצָאֵי מְנוּחָה קִדְמָנוּךָ תְּחִלָּה, הֵט אָזְנוֹךָ מִמָּרוֹם
יֹשֵׁב תְּהִלָּה, לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל
הַתְּפִלָּה:¹

אֵת יָמִין עֵז עֹרְרָה לַעֲשׂוֹת חַיִּל, בְּצִדְקָ נִעְקָד וְנִשְׁחַט
תְּמֹורוֹ אֵיל, גִּנָּן נָא גִזְעוּ בְּזַעְקָם בְּעוֹד לַיִל,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

דְּרָשׁ נָא דוֹרְשֶׁיךָ בְּדִרְשָׁם פְּנִיךָ, הִדְרָשׁ לָמוֹ מִשְׁמִי
מְעוֹנֶךָ, וּלְשׁוֹעֵת חֲנוּנִם אֶל תַּעֲלֵם אֲזוֹנֶךָ,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

זוֹחֲלִים וְרוֹעֲדִים מִיּוֹם בּוֹאֶךָ, חָלִים בְּמִכְפִּירָה מַעֲבֵרָת
מִשְׁאָד, טְנוּפָם מִחָה נָא וַיֹּדוּ פִּלְאָד,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

יֹצֵר אֶתָּה לְכָל יֹצֵר נוֹצֵר, בּוֹנֵנֶת מָאֵז תִּרְפֵּי לְחַלְצֵם
מִמָּצָר, לְחֲנֹנִם חֲנֹם מֵאוֹצֵר הַמִּנְצֵר,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

מָרוֹם אִם עֲצָמוּ פִּשְׁעֵי קִהְלֶךָ, נָא סַגְּבֵם מֵאוֹצֵר הַמוֹכֵן
בְּזִבְלֶךָ, עֲדִיד לְחֹן חֲנֹם בָּאִים אֱלֹהִיךָ,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

פְּנֵה נָא אֶל הַתְּלָאוֹת וְאֶל לַחֲטָאוֹת, צִדְקָ צוֹעֲקִיד מִפְּלִיא
פְּלָאוֹת, קִשֶּׁב נָא חֲנוּנִם אֱלֹהִים יְהוָה צְבָאוֹת,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

The following paragraphs are recited responsively. The chazzan says the first paragraph, followed by the congregation, and the congregation leads all subsequent paragraphs.

בְּמוֹצָאֵי מְנוּחָה קִדְמָנוּךָ תְּחִלָּה, הֵט אָזְנוֹךָ מִמָּרוֹם
יֹשֵׁב תְּהִלָּה, לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל
הַתְּפִלָּה:¹

אֵת יָמִין עֵז עֹרְרָה לַעֲשׂוֹת חַיִּל, בְּצִדְקָ נִעְקָד וְנִשְׁחַט
תְּמֹורוֹ אֵיל, גִּנָּן נָא גִזְעוּ בְּזַעְקָם בְּעוֹד לַיִל,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

דְּרָשׁ נָא דוֹרְשֶׁיךָ בְּדִרְשָׁם פְּנִיךָ, הִדְרָשׁ לָמוֹ מִשְׁמִי
מְעוֹנֶךָ, וּלְשׁוֹעֵת חֲנוּנִם אֶל תַּעֲלֵם אֲזוֹנֶךָ,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

זוֹחֲלִים וְרוֹעֲדִים מִיּוֹם בּוֹאֶךָ, חָלִים בְּמִכְפִּירָה מַעֲבֵרָת
מִשְׁאָד, טְנוּפָם מִחָה נָא וַיֹּדוּ פִּלְאָד,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

יֹצֵר אֶתָּה לְכָל יֹצֵר נוֹצֵר, בּוֹנֵנֶת מָאֵז תִּרְפֵּי לְחַלְצֵם
מִמָּצָר, לְחֲנֹנִם חֲנֹם מֵאוֹצֵר הַמִּנְצֵר,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

מָרוֹם אִם עֲצָמוּ פִּשְׁעֵי קִהְלֶךָ, נָא סַגְּבֵם מֵאוֹצֵר הַמוֹכֵן
בְּזִבְלֶךָ, עֲדִיד לְחֹן חֲנֹם בָּאִים אֱלֹהִיךָ,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

פְּנֵה נָא אֶל הַתְּלָאוֹת וְאֶל לַחֲטָאוֹת, צִדְקָ צוֹעֲקִיד מִפְּלִיא
פְּלָאוֹת, קִשֶּׁב נָא חֲנוּנִם אֱלֹהִים יְהוָה צְבָאוֹת,
לְשִׁמְעַ אֶל הִרְנָה וְאֶל הַתְּפִלָּה:

1. I Kings 8:28.



רצה Look with favor at their entreaty as they stand in the night, please regard it with favor, like a fully consumed offering and burnt-offerings; show them Your miracles, Doer of great things—

[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

במוצאי At the outgoing of [the day of] rest, we first approach You; incline Your ear from on high, You who dwells on praise—[Accede] to hear the raised voice and the prayer!

אל מלך Almighty, King, who sits on the throne of mercy and acts with kindness, pardoning the iniquities of His people, removing every first [sin], increasingly granting pardon to sinners and forgiveness to rebellious transgressors; who does righteous deeds with all who are flesh and spirit; You who does not requite them according to their evil; Almighty One, You who taught us to recite the Thirteen [Attributes of Mercy], this day remember unto us the covenant of these Thirteen, as You made known aforesaid to [Moses] the humble one, as it is written: “And GOD descended in a cloud and stood there with him, and he invoked the Name of GOD.

The following, until *heritage*, is recited only when praying with a *minyan*.

ויַעֲבֹר And GOD passed before him and proclaimed:

ה' ה' ה' GOD, GOD, Almighty, Merciful and Gracious, Slow to Anger and Abundant in Kindness and Truth; Preserver of Kindness for Thousands [of generations], Forgiver of iniquity, rebellious transgression and sin, and He who cleanses.” Forgive our iniquity and our sin, and take us for Your heritage.

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סלח Forgive us, our Father, for we have sinned; pardon us, our King, for we have rebelliously transgressed. For You, GOD, are good and forgiving, and abundant in kindness to all who call upon You.

כרחם As a father has mercy on his children, so, GOD, have mercy on us. Deliverance is GOD’s; Your blessing is upon Your people, Selah. GOD, Tzeva’ot, is with us; the God of Jacob is a stronghold for us, Selah. GOD, Tzeva’ot, fortunate is the person who trusts in You. GOD, help; may the King answer us on the day we call.

רצה עתירתם בעמדם בלילות, שעה נא ברצון בקרבן בליל ועולות, תראם נסיד עושה גדולות,

לשמע אל הרנה ואל התפלה:

במוצאי מנוחה קדמנוך תחלה, הט אזנך ממרום יושב תהלה, לשמע אל הרנה ואל התפלה:

אל מלך יושב על פסא רחמים, ומתנהג בחסידות, מוחל עונות עמו, מעביר ראשון ראשון, מרבה מחילה לחטאים וסליחה לפושעים, עושה צדקות עם כל בשר ורוח, לא כרעתם תגמול, אל הורית לנו לומר שלש עשרה, וזכר לנו היום ברית שלש עשרה, בהודעת לענו מקדם, כמו שכתוב: וירד יהוה בענן ויתיצב עמו שם, ויקרא בשם יהוה:

The following, until *נחלתנו*, is recited only when praying with a *minyan*.

ויַעֲבֹר יהוה על פניו ויקרא:

יהוה יהוה אל רחום וחנון ארך אפים ורב חסד ואמת: נצר חסד לאלפים נשא עון ופשע וחטאה ונקמה: וסלחת לעוננו ולחטאתנו ונחלתנו:

Gently strike the left side of your chest (over the heart) with a closed fist at the words *sinned* and *transgressed*.

סלח לנו אבינו כי חטאנו, מחל לנו מלפנו כי פשענו: כי אתה יהוה טוב וסלח, ורב חסד לכל קראיך:

כרחם אב על בנים, פן תרחם יהוה עלינו: ליהוה הישועה, על עמך ברכתך סלה: יהוה צבאות עמנו, משגב לנו אלהי יעקב סלה: יהוה צבאות, אשרי אדם בטח בך: יהוה הישועה, המלך יעננו ביום קראנו:



אל Do not recall against us former iniquities; let Your mercies come swiftly towards us, for we have been brought very low.¹ Do not remember the sins of our youth and our rebellious transgressions; may You remember us in accordance with Your kindness, because of Your goodness, GOD.²

זכר GOD, remember Your mercies and Your kindnesses, for they are from the beginning of the world.³ Remember us, GOD, with favor for Your people; recall us with Your salvation.⁴ Remember Your congregation which You acquired of old, the tribe of Your heritage which You redeemed, this Mount Zion where You dwelt.⁵ GOD, remember the affection for Jerusalem, do not forget the love of Zion until eternity. Arise, and have mercy for Zion, for it is the time to be gracious to her, for the appointed time has come.⁶ GOD, remember the day of Jerusalem against the Edomites who said "Raze it, raze it to its very foundation!"⁷ Remember Abraham, Isaac and Israel Your servants, to whom You swore by Your very Self and You said to them: "I will increase your offspring like the stars of heaven, and this entire Land of which I spoke I will give to Your offspring and they will inherit [it] forever."⁸ Remember Your servants, Abraham, Isaac and Jacob; do not turn to the obstinacy of this people, to its wickedness and to its sin.⁹ Please do not reckon for us a sin that which we did foolishly and that which we have sinned.¹⁰ We have sinned, our Rock; forgive us, our Creator.

זכור Remember to us the covenant with the Patriarchs, as You said: "And I will remember My covenant with Jacob, and also My covenant with Isaac, and also My covenant with Abraham I will remember; and I will remember the Land."¹¹ Remember to us the covenant with the first [generations], as You said: "And I will remember for them the covenant with the first [generations] whom I took out from the land of Egypt before the eyes of the nations, to be their God; I am GOD."¹² Do unto us as You promised us: "Yet despite all that, when they will be in the land of their enemies, I will not despise them nor loathe them so as to destroy them, to annul My covenant with them; for I am GOD, their God."¹³ Bring back our captivity and have mercy on us, as it is written: "GOD, your God, will return your captivity and have mercy on you, and He will again gather you from all the peoples where GOD, your God, has scattered you."¹⁴ Gather our dispersed,

אל תזכר לנו עונות ראשונים, מהר יקדמונו רחמים, כי דלנו מאוד: חטאת נעורינו ופשעינו אל תזכור, בחסדיך זכר לנו אתה, למען טובך יהיה:²

זכר רחמים יהיה וחסדיך, כי מעולם המה: זכרנו יהיה ברחון עמך, פקדנו בישועתך: זכר עדתך קנית קדם, גאלת שבט נחלתך, הר ציון זה שכנת בו: זכור יהיה חבת ירושלים, אהבת ציון אל תשכח לנצח: אתה תקום תרחם ציון, כי עת לחננה, כי בא מועד: זכר יהיה לבני אדם את יום ירושלים, האמרים ערו ערו עד היסוד בה: זכר לאברהם ליצחק ולישראל עבדיך אשר נשבעת להם בך, ותדבר אלם: ארפה את זרעכם בכוכבי השמים, וכל הארץ הזאת אשר אמרתי אתן לזרעכם ונחלו לעלם: זכר לעבדיך לאברהם ליצחק וליעקב, אל תפן אל קשי העם הזה ואל רשעו ואל חטאתו: אל נא תשת עלינו חטאת, אשר נואלנו ואשר חטאנו: חטאנו צורנו, סלח לנו יוצרנו:

זכור לנו ברית אבות כאשר אמרת: וזכרתי את בריתי יעקב, ואף את בריתי יצחק, ואף את בריתי אברהם אזכר, והארץ אזכר: זכור לנו ברית ראשונים כאשר אמרת: וזכרתי להם ברית ראשונים, אשר הוצאתי אתם מארץ מצרים לעיני הגוים להיות להם לאלהים, אני יהיה: עשה עמנו כמו שהבטתנו: ואף גם זאת בהיותם בארץ איביהם, לא מאסתים ולא געלתים לכלתם להפר בריתי אתם, כי אני יהיה אלהיהם: השב שבותנו ורחמנו כמה שפתיב: ושב יהיה אליהך את שבותך ורחמך, ושב וקבצך מכל העמים אשר הפיצך יהיה אליהך שמה: קבץ נדחינו כמה שפתיב:

1. Psalms 79:8. 2. Cf. Ibid. 25:7. 3. Ibid. 25:6. 4. Cf. Ibid. 106:4. 5. Ibid. 74:2. 6. Ibid. 102:14. 7. Ibid. 137:7. 8. Exodus 32:13. 9. Deuteronomy 9:27. 10. Numbers 12:11. 11. Leviticus 26:42. 12. Ibid. 26:45. 13. Ibid. 26:44. 14. Deuteronomy 30:3.



as it is written: “If your dispersed will be at the furthestmost part of heaven, from there GOD, your God, will gather you, and from there He will take you.”¹ Wipe away our rebellious transgressions like a thick cloud and like a mist, as it is written: “I have wiped away your rebellious transgressions like a thick cloud, your sins like a mist; return to Me, for I have redeemed you.”² Wipe away our rebellious transgressions for Your sake, as You have said: “I, I am He who wipes away your rebellious transgressions for My sake, and I will not recall your sins.”³ Whiten our sins as snow and as wool, as it is written: “Come now, let us reason together, says GOD; though your sins will be like scarlet, they will become white as snow; though they be red as crimson, they will become as [white] wool.”⁴ Sprinkle pure waters upon us and purify us, as it is written: “And I will sprinkle pure waters upon you, and you shall be pure; I will purify you from all your defilement and from all your idols.”⁵ Have mercy on us and do not destroy us, as it is written: “For GOD, your God, is a merciful God; He will not abandon you, and He will not destroy you, and He will not forget the covenant with your fathers which He swore to them.”⁶ Circumcise our hearts to love your Name, as it is written: “And GOD, your God, will circumcise your heart and the heart of your offspring, to love GOD, your God, with all your heart and with all your soul, that you may live.”⁷ Be accessible to us when we seek You, as it is written: “And from there you will seek GOD, your God, and you will find, when you search for Him with all your heart and with all your soul.”⁸ Bring us to Your holy mountain and gladden us in Your House of Prayer, as it is written: “I will bring them to My holy mountain and I will gladden them in My House of Prayer; their burnt-offerings and their sacrifices will find favor upon My altar, for My House shall be called a House of Prayer for all peoples.”⁹

The Ark is opened.

Transliteration, page 223.

Chazzan then cong: **שמע** Hear our voice, GOD, our God, have pity and mercy upon us, and accept our prayer with mercy and favor.

Chazzan then cong: Return us to You, GOD, and we shall return; renew our days as of old.¹⁰

אם יהיה נדחך בקצה השמים, משם יקבצך יהוה אלהיך ומשם יקחך: מִחַה פְּשָׁעֵינוּ כְּעָב וְכַעֲנָן כְּמָה שְׁפָתוֹב: מִחִיתִי כְּעָב פְּשָׁעִיךָ וְכַעֲנָן חַטֹּאתֶיךָ, שׁוֹבָה אֵלַי כִּי גִאלְתִּיךָ: מִחַה פְּשָׁעֵינוּ לְמַעַן פֶּאֶשֶׁר אֶמְרָת: אֲנֹכִי אֲנֹכִי הוּא מִחַה פְּשָׁעִיךָ לְמַעַנִי, וְחַטֹּאתֶיךָ לֹא אֶזְכֹּר: הִלֵּבֵן חַטֹּאֵינוּ כְּשֶׁלֶג וּכְצֶמֶר כְּמָה שְׁפָתוֹב: לָכֵן נָא וְנִכְחָה, יֹאמֶר יְהוָה, אִם יִהְיוּ חַטֹּאֵיכֶם כְּשָׁנִים כְּשֶׁלֶג וְכִכְנֹס, אִם יֹאדִימוּ בְּתוֹלַע כְּצֶמֶר יִהְיוּ: זְרוּק עָלֵינוּ מִיָּם טְהוֹרִים וְטְהַרְנוּ כְּמָה שְׁפָתוֹב: וְזָרְקֵנִי עֲלֵיכֶם מִיָּם טְהוֹרִים וְטְהַרְתֶּם, מִכָּל טִמְאַתֵּיכֶם וּמִכָּל גִּלּוּלֵיכֶם אֲמַחֶה אֶתְכֶם: רַחֵם עָלֵינוּ וְאַל תִּשְׁחִיתֵנוּ כְּמָה שְׁפָתוֹב: כִּי אֵל רַחוּם יְהוָה אֱלֹהֶיךָ, לֹא יִרְפֶּךָ וְלֹא יִשְׁחִיתֶךָ, וְלֹא יִשְׁבַח אֶת בְּרִית אֲבֹתֶיךָ אֲשֶׁר נִשְׁבַּע לָהֶם: מוֹל אֶת לִבְנֵינוּ לְאַהֲבָה אֶת שְׁמֶךָ כְּמָה שְׁפָתוֹב: וּמֹל יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֶת לִבְכָּךְ וְאֶת לִבְבִּי וְרַעְךָ, לְאַהֲבָה אֶת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל לִבְכָּךְ וּבְכָל נַפְשְׁךָ לְמַעַן חַיֶּיךָ: הַמִּצֵּא לָנוּ בְּבִקְשָׁתֵנוּ כְּמָה שְׁפָתוֹב: וּבִקְשָׁתֶם מִשֵּׁם אֶת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ וּמִצָּאָתָהּ, כִּי תִדְרָשְׁנוּ בְּכָל לִבְכָּךְ וּבְכָל נַפְשְׁךָ: תִּבְיָאֵנוּ אֶל הָר קֹדֶשְׁךָ וְשִׁמְחָנוּ בְּבֵית תְּפִלָּתְךָ כְּמָה שְׁפָתוֹב: וְהִבֵּיאֹתֵם אֶל הָר קֹדֶשְׁךָ וְשִׁמְחָתֵם בְּבֵית תְּפִלָּתִי, עוֹלִיתֵהֶם וּבִחֵיהֶם לְרָצוֹן עַל מִזְבְּחִי, כִּי בֵיתִי בֵּית תְּפִלָּה יִקְרָא לְכָל הָעַמִּים:

The Ark is opened.

שמע קולנו יהוה אלהינו, חוס ורחם עלינו, וקבל ברחמים וברצון את תפלתנו:

השיבנו יהוה אליך ונשובה, חדש ימינו בקדם:

1. Deuteronomy 30:4. 2. Isaiah 44:22. 3. Ibid. 43:25. 4. Ibid. 1:18. 5. Ezekiel 36:25. 6. Deuteronomy 4:31. 7. Ibid. 30:6. 8. Ibid. 4:29. 9. Isaiah 56:7. 10. Lamentations 5:21.



Chazzan then cong: Do not cast us away from Your Presence, and do not take Your Spirit of Holiness away from us.¹

Chazzan then cong: Do not cast us away in old age; do not forsake us when our strength fails.²

אל Do not forsake us, GOD, our God; do not be far from us.³ Show us a sign for good, that our foes may see and be shamed, for You, GOD, have helped us and consoled us.⁴ Give ear to our words, GOD; consider our thoughts.⁵ May the words of our mouth and the meditation of our heart find favor before You, GOD, our Rock and our Redeemer.⁶ For it is for You, GOD, that we hoped; You will respond, Lord, our God.⁷

The Ark is closed.

אלהינו Our God and God of our fathers: may our prayer come before You, and do not hide Yourself from our supplication, for we are not so brazen-faced and obstinate as to say before You, GOD, our God and God of our fathers, that we are righteous and have not sinned. Indeed, we and our fathers have sinned.

While mentioning each transgression, gently strike the left side of the chest (over the heart) with a closed fist.

אשמונו We have become guilty; we have betrayed; we have robbed; we have spoken slander. We have committed iniquity, and we have acted wickedly; we have willfully sinned; we have done violence; we have framed lies. We have given evil counsel; we have deceived; we have scoffed; we have rebelled; we have provoked; we have turned away; we have committed iniquity; we have rebelliously transgressed; we have oppressed; we have been obstinate. We have been wicked; we have corrupted; we have acted abominably; we have strayed; we have led others astray.

סרנו We have turned away from Your commandments and from Your good laws, and it has not profited us. But You are the Righteous One in all that has come upon us, for You have acted truthfully, and it is we who acted wickedly.⁸

אשמונו We have become more guilty than all people; we are more shameful than all generations; joy has departed from us; our heart is sickened by our sins; our desirous place has been ruined, and our splendor has been disturbed; the abode of our Holy Temple was destroyed because of our iniquities; our Palace has become desolate; the beauty of our Land is gone to aliens, our strength to strangers.

אל תשליכנו מלפניך, ורוח קדשך אל תקח —Chazzan then cong.

ממנו:

אל תשליכנו לעת זקנה, ככלות כחנו אל —Chazzan then cong.

תעזבנו:

אל תעזבנו יהוה אלהינו, אל תרחק ממנו: עשה עמנו אות לטובה ויראו שנאינו ויבשו, כי אתה יהוה עזרתנו ונחמתנו: אמרינו האזינה יהוה בינה הגיגנו: יהיו לרצון אמרי פינו והגיון לבנו לפניך, יהוה צורנו וגואלנו: כי לך יהוה הוהללנו, אתה תענה אדני אלהינו:

The Ark is closed.

אלהינו ואלהי אבותינו, תבוא לפניך תפלתנו, ואל תתעלם מתחנו, שאין אנו עזי פנים וקשי ערף, לומר לפניך יהוה אלהינו ואלהי אבותינו, צדיקים אנחנו ולא חטאנו, אבל אנחנו ואבותינו חטאנו:

While mentioning each transgression, gently strike the left side of the chest (over the heart) with a closed fist.

אשמונו, בגדנו, גזלנו, דברנו דפי: העונו, והרשענו, זדנו, חמסנו, מפלנו שקר: יעצנו רע, כזבנו, לצנו, מרדנו, נאצנו, סרנו, עונו, פשענו, צרנו, קשינו ערף: רשענו, שחתנו, תעבנו, תענו, תעתנו:

סרנו ממצותיך וממשפטיך הטובים, ולא שוה לנו: ואתה צדיק על כל הבא עלינו, כי אמת עשית ואנחנו הרשענו:

אשמונו מפל עם, בשנו מפל דור, גלה ממנו משוש, דוה לבנו בחטאינו, החבל אוינו, ונפרע פארנו, זבול בית מקדשנו, חרב בעונינו, טירתנו היתה לשמה, יפי אדמתנו לזרים, כחנו לנכרים:

1. Cf. Psalms 51:13. 2. Cf. Ibid. 71:9. 3. Cf. Ibid. 38:22. 4. Cf. Ibid. 86:17. 5. Cf. Ibid. 5:2. 6. Cf. Ibid. 19:15. 7. Cf. Ibid. 38:16. 8. Nehemiah 9:33.



וְעַד־יָן לא שָׁבְנוּ מִטְּעוֹתֵינוּ, הִיד נַעֲזִי פָּנֵינוּ וְנִקְשָׁה עַרְפָּנוּ, לֹאמַר לְפָנֶיךָ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, צְדִיקִים אֲנַחְנוּ וְלֹא חָטְאָנוּ, אָכֵל אֲנַחְנוּ וְאֲבוֹתֵינוּ חָטְאָנוּ:

לְעֵינֵינוּ עֲשָׂקוּ עֵמָלֵנוּ, מִמָּשָׁךְ וּמִמָּרָט מִפָּנֵינוּ, נִתְּנוּ עָלֵם עֲלֵינוּ, סָבְלָנוּ עַל שִׁכְמוֹנוּ, עֲבָדִים מָשְׁלוּ בָנוּ, פָּרַק אֵין מִיָּדָם, צָרוֹת רַבּוֹת סָבְבוּנוּ, קָרְאוּךָ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ, רַחֲמֶךָ מִמָּנוּ בַּעֲוֹנוֹנוּ, שָׁבְנוּ מֵאַחֲרֶיךָ, תַּעֲנֵנוּ וְאַבְדָּנוּ:

מִשִּׁיחַ צִדְקָךָ אָמַר לְפָנֶיךָ: שְׂגִיאוֹת מִי יְבִין, מִנְּסֻתוֹת נִקְנִי:² נִקְנוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מִכָּל פֶּשַׁעֵינוּ וּמִהֲרָנוּ מִכָּל טְמֵאוֹתֵינוּ וְזִרוּק עֲלֵינוּ מִיָּם טְהוֹרִים וּמִהֲרָנוּ, כִּפְתּוֹב עַל יָד נְבִיאֶךָ: וְזִרְקָתִי עֲלֵיכֶם מִיָּם טְהוֹרִים וּמִהֲרָתֶם, מִכָּל טְמֵאוֹתֵיכֶם וּמִכָּל גְּלוּלֵיכֶם אֲמַהֵר אֶתְכֶם:³

דָּנִיֵּאל אִישׁ חֲמוּדוֹת שֹׁעַ לְפָנֶיךָ: הִטָּה אֱלֹהֵי אֲזוּךְ וּשְׁמַע, פָּקַח עֵינֶיךָ וּרְאֵה שְׁמִמֵּתֵינוּ, וְהָעִיר אֲשֶׁר נִקְרָא שְׁמֶךָ עָלֶיהָ, כִּי לֹא עַל צִדְקָתֵינוּ אֲנַחְנוּ מִפִּילִים תַּחֲנוּגֵינוּ לְפָנֶיךָ, כִּי עַל רַחֲמֶיךָ הָרַבִּים: אֲדֹנִי שְׁמַעָה, אֲדֹנִי סִלְחָה, אֲדֹנִי הַקְשִׁיבָה וַעֲשֵׂה, אֵל תֹּאחֲרֵךְ, לְמַעַנְךָ אֱלֹהֵי, כִּי שְׁמֶךָ נִקְרָא עַל עִירְךָ וְעַל עַמְּךָ:⁴

עֲזַרְיָא הַסּוֹפֵר אָמַר לְפָנֶיךָ: אֱלֹהֵי בִשְׁתִּי וְנִכְלָמְתִּי לְהָרִים אֱלֹהֵי פָנֵי אֱלֹהֶיךָ, כִּי עֲוֹנוֹתֵינוּ רַבּוּ לְמַעַלָּה רֹאשׁ, וְאַשְׁמַתְנוּ גָּדְלָה עַד לַשָּׁמַיִם:⁵ וְאַתָּה אֱלֹהֵי סִלְחוֹת, חֲנוּן וְרוּחוֹם אֶרֶךְ אַפִּים וְרַב חֶסֶד, וְלֹא עֲזַבְתָּם:⁶ אֵל תַּעֲזֹבֵנוּ אֲבִינוּ, וְאַל תִּשְׁשָׁנוּ בּוֹרְאָנוּ, וְאַל תִּזְנִיחֵנוּ יוֹצְרֵנוּ, וְאַל תַּעַשׂ עִמָּנוּ כָּלָה כִּפְחֵנוּ. וְקִיָּם לָנוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ אֶת הַדְּבָר שֶׁהִבְטַחְתָּנוּ בְּקִבְלָה עַל יְדֵי יִרְמְיָהוּ הַזֹּזֵךְ, כְּאִמּוֹר: בְּיָמִים הָהֵם וּבָעֵת הַהִיא, נָאִם יְהוָה, יִבְקֹשׁ אֶת עֹן יִשְׂרָאֵל וְאִינְנוּ, וְאֶת חַטָּאת

וְעַד־יָן לא שָׁבְנוּ מִטְּעוֹתֵינוּ, הִיד נַעֲזִי פָּנֵינוּ וְנִקְשָׁה עַרְפָּנוּ, לֹאמַר לְפָנֶיךָ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, צְדִיקִים אֲנַחְנוּ וְלֹא חָטְאָנוּ, אָכֵל אֲנַחְנוּ וְאֲבוֹתֵינוּ חָטְאָנוּ:

לְעֵינֵינוּ עֲשָׂקוּ עֵמָלֵנוּ, מִמָּשָׁךְ וּמִמָּרָט מִפָּנֵינוּ, נִתְּנוּ עָלֵם עֲלֵינוּ, סָבְלָנוּ עַל שִׁכְמוֹנוּ, עֲבָדִים מָשְׁלוּ בָנוּ, פָּרַק אֵין מִיָּדָם, צָרוֹת רַבּוֹת סָבְבוּנוּ, קָרְאוּךָ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ, רַחֲמֶךָ מִמָּנוּ בַּעֲוֹנוֹנוּ, שָׁבְנוּ מֵאַחֲרֶיךָ, תַּעֲנֵנוּ וְאַבְדָּנוּ:

מִשִּׁיחַ צִדְקָךָ אָמַר לְפָנֶיךָ: שְׂגִיאוֹת מִי יְבִין, מִנְּסֻתוֹת נִקְנִי:² נִקְנוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מִכָּל פֶּשַׁעֵינוּ וּמִהֲרָנוּ מִכָּל טְמֵאוֹתֵינוּ וְזִרוּק עֲלֵינוּ מִיָּם טְהוֹרִים וּמִהֲרָנוּ, כִּפְתּוֹב עַל יָד נְבִיאֶךָ: וְזִרְקָתִי עֲלֵיכֶם מִיָּם טְהוֹרִים וּמִהֲרָתֶם, מִכָּל טְמֵאוֹתֵיכֶם וּמִכָּל גְּלוּלֵיכֶם אֲמַהֵר אֶתְכֶם:³

דָּנִיֵּאל אִישׁ חֲמוּדוֹת שֹׁעַ לְפָנֶיךָ: הִטָּה אֱלֹהֵי אֲזוּךְ וּשְׁמַע, פָּקַח עֵינֶיךָ וּרְאֵה שְׁמִמֵּתֵינוּ, וְהָעִיר אֲשֶׁר נִקְרָא שְׁמֶךָ עָלֶיהָ, כִּי לֹא עַל צִדְקָתֵינוּ אֲנַחְנוּ מִפִּילִים תַּחֲנוּגֵינוּ לְפָנֶיךָ, כִּי עַל רַחֲמֶיךָ הָרַבִּים: אֲדֹנִי שְׁמַעָה, אֲדֹנִי סִלְחָה, אֲדֹנִי הַקְשִׁיבָה וַעֲשֵׂה, אֵל תֹּאחֲרֵךְ, לְמַעַנְךָ אֱלֹהֵי, כִּי שְׁמֶךָ נִקְרָא עַל עִירְךָ וְעַל עַמְּךָ:⁴

עֲזַרְיָא הַסּוֹפֵר אָמַר לְפָנֶיךָ: אֱלֹהֵי בִשְׁתִּי וְנִכְלָמְתִּי לְהָרִים אֱלֹהֵי פָנֵי אֱלֹהֶיךָ, כִּי עֲוֹנוֹתֵינוּ רַבּוּ לְמַעַלָּה רֹאשׁ, וְאַשְׁמַתְנוּ גָּדְלָה עַד לַשָּׁמַיִם:⁵ וְאַתָּה אֱלֹהֵי סִלְחוֹת, חֲנוּן וְרוּחוֹם אֶרֶךְ אַפִּים וְרַב חֶסֶד, וְלֹא עֲזַבְתָּם:⁶ אֵל תַּעֲזֹבֵנוּ אֲבִינוּ, וְאַל תִּשְׁשָׁנוּ בּוֹרְאָנוּ, וְאַל תִּזְנִיחֵנוּ יוֹצְרֵנוּ, וְאַל תַּעַשׂ עִמָּנוּ כָּלָה כִּפְחֵנוּ. וְקִיָּם לָנוּ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ אֶת הַדְּבָר שֶׁהִבְטַחְתָּנוּ בְּקִבְלָה עַל יְדֵי יִרְמְיָהוּ הַזֹּזֵךְ, כְּאִמּוֹר: בְּיָמִים הָהֵם וּבָעֵת הַהִיא, נָאִם יְהוָה, יִבְקֹשׁ אֶת עֹן יִשְׂרָאֵל וְאִינְנוּ, וְאֶת חַטָּאת

1. V. II Samuel 23:1; 8:15. 2. Psalms 19:13. 3. Ezekiel 36:25. 4. Daniel 9:18-19. 5. Ezra 9:6. 6. Nehemiah 9:17.



forgive those whom I leave to remain.”¹ Your people and Your heritage hunger for Your goodness, thirst for Your kindness, long for Your deliverance; may they recognize and know that mercy and forgiveness belong to GOD, our God.

אל “Compassionate God” is Your Name. “Gracious God” is Your Name. Your Name is called upon us; GOD, act for the sake of Your Name. Act for the sake of Your truth. Act for the sake of Your covenant. Act for the sake of Your greatness and glory. Act for the sake of Your Law. Act for the sake of Your majesty. Act for the sake of Your Meeting House. Act for the sake of Your remembrance. Act for the sake of Your kindness. Act for the sake of Your goodness. Act for the sake of Your Oneness. Act for the sake of Your honor. Act for the sake of Your teaching. Act for the sake of Your kingship. Act for the sake of Your eternity. Act for the sake of Your secret counsel. Act for the sake of Your might. Act for the sake of Your magnificence. Act for the sake of Your righteousness. Act for the sake of Your holiness. Act for the sake of Your abundant mercies. Act for the sake of Your Shechinah. Act for the sake of Your praise. Act for the sake of Your beloved who rest in the dust. Act for the sake of Abraham, Isaac and Jacob. Act for the sake of Moses and Aaron. Act for the sake of David and Solomon. Act for the sake of Jerusalem, Your holy city. Act for the sake of Zion, the abode of Your glory. Act for the sake of the desolation of Your Sanctuary. Act for the sake of the destruction of Your altar. Act for the sake of those who were slain for Your holy Name. Act for the sake of those who were slaughtered for Your Oneness. Act for the sake of those who went through fire and water for the sanctification of Your Name. Act for the sake of the nursing infants who have not sinned. Act for the sake of the weaned children who have not transgressed. Act for the sake of the school-children. Act for Your sake, if not for ours. Act for Your own sake and deliver us.

עֲנֵנוּ Answer us, GOD, answer us. Answer us, our God, answer us. Answer us, our Father, answer us. Answer us, our Creator, answer us. Answer us, our Redeemer, answer us. Answer us, You who seeks us, answer us. Answer us, faithful God, answer us.

Answer us, You who are steadfast and kind, answer us. Answer us, You who are pure and upright, answer us. Answer us, living and enduring One, answer us.



יְהוּדָה וְלֹא תִמְצְאִינָהּ, כִּי אֶסְלַח לְאִשְׁרֵי אֲשִׁאִיר: עֲמֹד וְנִחַלְתָּ, רַעֲבֵי טוֹבָה, צִמְאֵי חֶסֶדְךָ, תֹּאבִי יִשְׁעֶךָ, יִפְּרוּ וַיֵּדְעוּ כִּי לַיהוָה אֱלֹהֵינוּ הָרַחֲמִים וְהַסְּלִיחוֹת:

אֵל רַחוּם שְׁמֹךְ, אֵל חַנוּן שְׁמֹךְ, בְּנוּ נִקְרָא שְׁמֹךְ, יְהוָה עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֹךְ: עֲשֵׂה לְמַעַן אֲמִתְּךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן בְּרִיתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן גְּדֻלָּתְךָ וְתִפְאֶרֶתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן דְּתָךְ, עֲשֵׂה לְמַעַן הוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן וְעוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן זְכוּךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן חֶסֶדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן טוֹבָה, עֲשֵׂה לְמַעַן יְחִוּדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן כְּבוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן לְמוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן מְלֻכּוּתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן נִצְחָךְ, עֲשֵׂה לְמַעַן סוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן עוֹד, עֲשֵׂה לְמַעַן פֶּאֶרְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן צְדָקָתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן קְדֻשָּׁתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן רַחֲמֶיךָ הָרַבִּים, עֲשֵׂה לְמַעַן שְׂכִינְתְּךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן תְּהִלָּתְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן אוֹהֲבֶיךָ שְׂכֵנֵי עִפְרָה, עֲשֵׂה לְמַעַן אֲבֹרָהֶם יִצְחָק וַיַּעֲקֹב, עֲשֵׂה לְמַעַן מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן, עֲשֵׂה לְמַעַן דָּוִד וְשְׁלֹמֹה, עֲשֵׂה לְמַעַן יְרוּשָׁלַיִם עִיר קְדֻשָּׁה, עֲשֵׂה לְמַעַן צִיּוֹן מִשְׁכַּן כְּבוֹדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן שְׂמֻמוֹת הַיְכָלְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן הָרִיסוֹת מִזִּבְחֶךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן הָרוּגִים עַל שֵׁם קְדֻשָּׁה, עֲשֵׂה לְמַעַן טְבוּחִים עַל יְחִוּדְךָ, עֲשֵׂה לְמַעַן בָּאֵי בָּאֵשׁ וּבַמָּיִם עַל קְדוּשַׁת שְׁמֹךְ, עֲשֵׂה לְמַעַן יוֹנְקֵי שָׂדִים שְׁלֹא חָטְאוּ, עֲשֵׂה לְמַעַן גְּמוּלֵי חֶלֶב שְׁלֹא פָשְׁעוּ, עֲשֵׂה לְמַעַן תִּינוּקוֹת שֶׁל בֵּית רַבֵּן, עֲשֵׂה לְמַעַן אֵם לֹא לְמַעַנָּהּ, עֲשֵׂה לְמַעַנָּהּ וְהוֹשִׁיעֵנוּ:

עֲנֵנוּ יְהוָה עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אֱלֹהֵינוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אֲבִינוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ בּוֹרְאֵנוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ גּוֹאֲלֵנוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ דּוֹרְשָׁנוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ הָאֵל הַנּוֹאֲמָן עֲנֵנוּ:

עֲנֵנוּ וְתִיק וְחָסִיד עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ זֶךְ וַיִּשְׂר עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ חֵי וְקִים עֲנֵנוּ:

1. Jeremiah 50:20.

Answer us, good and beneficent One, answer us. Answer us, You who knows our nature, answer us. Answer us, You who suppresses anger, answer us. Answer us, You who dons righteousness, answer us. Answer us, Supreme King of kings, answer us.

Answer us, You who are awesome and exalted, answer us. Answer us, You who forgives and pardons, answer us. Answer us, You who responds in time of distress, answer us. Answer us, You who redeems and rescues, answer us. Answer us, righteous and upright One, answer us.

Answer us, You who are close to those who call upon Him, answer us. Answer us, You who are hard [to be provoked] to anger, answer us. Answer us, You who are easy to be pacified, answer us. Answer us, You who are merciful and gracious, answer us.

Answer us, You who listens to the destitute, answer us. Answer us, You who supports the wholesome, answer us. Answer us, God of our fathers, answer us. Answer us, God of Abraham, answer us. Answer us, Dread of Isaac,¹ answer us. Answer us, Mighty One of Jacob, answer us. Answer us, Helper of the Tribes, answer us. Answer us, Stronghold of the Matriarchs, answer us. Answer us, You who responds in a time of favor, answer us. Answer us, Father of orphans, answer us. Answer us, Judge of widows, answer us.

מי He who answered our father Abraham on Mount Moriah, may He answer us. He who answered his son Isaac, when he was bound on the altar, may He answer us. He who answered Jacob in Beth-El, may He answer us. He who answered Joseph in prison, may He answer us. He who answered our fathers at the Sea of Reeds, may He answer us. He who answered Moses at Horeb, may He answer us. He who answered Aaron with the censer, may He answer us. He who answered Pinchas when he rose from amid the congregation, may He answer us. He who answered Joshua in Gilgal, may He answer us. He who answered Samuel in Mitzpah, may He answer us. He who answered David and his son Solomon in Jerusalem, may he answer us. He who answered Elijah on Mount Carmel, may He answer us. He who answered Elisha in Jericho, may He answer us. He who answered Jonah in the bowels of the fish, may He answer us. He who answered Hezekiah, King of Judah, in his illness, may He answer us. He who answered Chananyah, Mishael and Azariah in the fiery furnace, may He answer us. He who answered Daniel in the lion's den, may He answer us. He who answered Mordechai and Esther in Shushan the capital, may He answer us. He who answered Ezra in the exile,

עֲנֵנוּ טוֹב וּמִטִּיב עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ יוֹדֵעַ יצָר עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ כּוֹבֵשׁ כְּעֵסִים עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ לּוֹבֵשׁ צְדָקוֹת עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ מִלֵּךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים עֲנֵנוּ:

עֲנֵנוּ נוֹרָא וְנִשְׁגָּב עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ סוֹלֵחַ וּמוֹחֵל עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ עוֹנֶה בַּעַת צָרָה עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ פּוֹדֶה וּמַצִּיל עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ צָדִיק וְיֵשֶׁר עֲנֵנוּ:

עֲנֵנוּ קְרוֹב לְקוֹרְאָיו עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ קָשָׁה לְכַעֵס עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ רַךְ לְרַצוֹת עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ רַחוּם וְחַנוּן עֲנֵנוּ:

עֲנֵנוּ שׁוֹמֵעַ אֶל אֲבִיוֹנִים עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ תוֹמֵךְ תְּמִימִים עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אֱלֹהֵי אֲבֹרָהֶם עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ פֶּחַד יִצְחָק עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אֲבִיר יַעֲקֹב עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ עֹזֶרֶת הַשְּׂכֵטִים עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ מִשְׁגֵּב אֲמָהוּת עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ עוֹנֶה בַּעַת רָצוֹן עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ אָבִי יְתוֹמִים עֲנֵנוּ, עֲנֵנוּ דִין אֲלֻמָּנוֹת עֲנֵנוּ:

מִי שֶׁעָנָה לְאַבְרָהָם אָבִינוּ בְּהַר הַמּוֹרִיָּה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְיִצְחָק בְּנוֹ כְּשֶׁנִּשְׁעָקַד עַל גְּבִי הַמִּזְבֵּחַ הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְיַעֲקֹב בְּבֵית אֵל הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְיִסְרָאֵל בְּבֵית הָאֲסוּרִים הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְאַבְרָהָם עַל יַם סוּף הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְמֹשֶׁה בְּחֹרֵב הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְאַהֲרֹן בְּמַחֲתָה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְפִינְחָס בְּקוֹמוֹ מִתּוֹךְ הָעֵדָה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְיִהוֹשֻׁעַ בְּגִלְגָּל הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְשִׁמְשׁוֹן בְּמַצָּפָה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְדָוִד וּשְׁלֹמֹה בְּנוֹ בִּירוּשָׁלַיִם הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְאַלְיָהוּ בְּהַר הַפְּרָמֶל הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְאַלְיָשָׁע בִּירְיָחוֹ הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְיוֹנָה בְּמַעַי הַדָּגָה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְחִזְקִיָּהוּ מֶלֶךְ יְהוּדָה בְּחִלּוֹ הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְחַנְנִיָּה מִיִּשְׂאֵל וְעִזְרִיָּה בְּתוֹךְ כְּבֶשֶׂן הָאֵשׁ הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְדַנְיָאֵל בְּגוֹב אֲרִיּוֹת הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְמֹרְדֵּכַי וְאַסְתֵּר בְּשׁוּשַׁן הַבִּירָה הוּא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְעִזְרָא בְּגוֹלָה

1. V. Genesis 31:42, 53.



may He answer us. He who answered all the righteous, and the pious, and the wholesome, and the upright, may He answer us.

וַיֹּאמֶר And David said to Gad: “I am exceedingly distressed. Let us fall into the hand of GOD, for His mercies are abundant, and let me not fall into human hands.”¹

Merciful and gracious One, I have sinned before You. GOD, full of mercy, have mercy on me and accept my supplications. GOD, do not rebuke me in Your anger, and do not chastise me in Your wrath. Be gracious to me, GOD, for I am feeble; heal me GOD, for my bones are terrified. My soul, too, is very much terrified, and You, GOD: until when? Return, GOD, rescue my soul, save me for the sake of Your kindness. For in death there is no mention of You; in the grave who will give thanks to You? I am wearied with my sighing; every night I drench my bed, I melt my couch, with my tears. My eye is dimmed because of anger, aged because of all my tormentors. Depart from me all workers of evil, for GOD has heard the sound of my weeping. GOD has heard my supplication, GOD will accept my prayer. All my foes shall be shamed and exceedingly terrified; they will turn back, they will be shamed in an instant.²

He wounds and He heals; He causes death and He restores life; He raises from the grave to eternal life. When a son sins, his father strikes him; but a compassionate father heals his pain. A slave who rebels is led out in chains; but if his master so desires, he breaks his chains. We are Your firstborn son and we have sinned against You; our souls are sated with bitter wormwood. We are Your servants and we rebelled against You, [thus we suffer]—some with plunder, some with captivity, some with the whip. We beg of You, in Your abundant mercies, heal the pains that overwhelm us, before we be annihilated in captivity.

You [angels] who bring in [pleas for] mercy, bring in our [plea for] mercy before the Presence of the Master of mercy. You [angels] who cause prayer to be heard, cause our prayer to be heard before the Hearer of prayer. You [angels] who cause outcry to be heard, cause our outcry to be heard before the Hearer of outcry. You [angels] who bring in tears, bring in our tears before the King who is appeased by tears. Intercede and increase

הוא יַעֲנֵנוּ, מִי שֶׁעָנָה לְכָל הַצְדִּיקִים וְהַתְּמִימִים וְהַיְשָׁרִים הוּא יַעֲנֵנוּ:

וַיֹּאמֶר דָּוִד אֶל גָּד: צַר לִי מְאֹד, נִפְלָה נָא בְיַד יְהוָה כִּי רַבִּים רַחֲמָיו, וְכִיד אָדָם אֶל אֶפְלָה:

וְחַנוּן חַטָּאתִי לִפְנֵיךָ, יְהוָה מָלֵא רַחֲמִים רַחֵם עָלַי וְקַבֵּל תַּחֲנוּנִי: יְהוָה אֵל בְּאֶפְדֵּי תוֹכִיחֵנִי, וְאַל בְּחִמְתְּךָ תִּיַּסְרֵנִי: חַנּוּן יְהוָה כִּי אֲמַלֵּל אֹנִי, רַפְּאֵנִי יְהוָה כִּי נִבְהָלוּ עַצְמוֹתַי: וְנַפְשִׁי נִבְהָלָה מְאֹד, וְאַתָּה יְהוָה עַד מָתַי: שׁוּבָה יְהוָה חַלְצָה נַפְשִׁי, הוֹשִׁיעֵנִי לְמַעַן חֲסִדְּךָ: כִּי אֵין בַּמָּוֶת זִכְרְךָ, בִּשְׁאוֹל מִי יוֹדֶה לָּךְ: יִגְעָתִי בְּאַנְחָתִי, אֲשַׁחֶה בְּכָל לַיְלָה מִטָּתִי, בְּדַמְעָתִי עֵרְשִׁי אֲמַסֶּה: עֲשֵׂשָׁה מִכְעַס עֵינַי, עֲתָקָה בְּכָל צוּרְרֵי: סוּרוּ מִמֶּנִּי כָּל פְּעָלֵי אוֹן, כִּי שָׁמַע יְהוָה קוֹל בְּכִי: שָׁמַע יְהוָה תַּחֲנָתִי, יְהוָה תַּפְלְתִּי יִקַּח: יִבְשׁוּ וַיִּבְהָלוּ מְאֹד כָּל אוֹיְבֵי, יִשְׁבוּ וַיִּבְשׁוּ רַגְעִי:²

מִחֵי וּמִפִּי, מִמִּית וּמִחֵי, מִפִּיק מִן שְׁאוֹל לַחֲיֵי עֲלֵמָא, בְּרָא כִּד חֲטִי אֲבוּהִי לְקִיָּה, אֲבוּהִי רַחֵם אִפִּי לְבִיאָה: עֲבָדָא דְּמָרִיד נָפִיק בְּקוֹלָר, מִרָה תָּאִיב וְתַבִּיר קוֹלָרָה: בְּרַךְ בּוֹכְרַךְ אֲנִי וְחֲטִינִי קָמָךְ, הָא רִוִּי נַפְשִׁין בְּגִידִין מְרִירִין, עֲבָדְךָ אֲנִי וּמְרִידִין קָמָךְ, הָא בְּבוֹתָא, הָא בְּשִׁבְיָא, הָא בְּמַלְקוּיָתָא. בְּמָטוֹ מִנְךָ בְּרַחֲמֶךָ דְּנַפְשִׁין, אִפִּי לְבִיאָן דְּתַקוּף עָלָן, עַד דְּלֹא נִהְוִי גְּמִירָא בְּשִׁבְיָא:

מִכְּנִיסֵי רַחֲמִים, הַכְּנִיסוּ רַחֲמֵינוּ, לִפְנֵי בָּעַל הַרַחֲמִים: מִשְׁמִיעֵי תַּפְלָה, הַשְׁמִיעוּ תַּפְלָתֵנוּ, לִפְנֵי שׁוֹמֵעַ תַּפְלָה: מִשְׁמִיעֵי צַעֲקָה, הַשְׁמִיעוּ צַעֲקָתֵנוּ, לִפְנֵי שׁוֹמֵעַ צַעֲקָה: מִכְּנִיסֵי דַמְעָה, הַכְּנִיסוּ דַמְעוֹתֵינוּ, לִפְנֵי מְלַךְ מִתְרַצָּה בְּדַמְעוֹת: הַשְׁתַּדְּלוּ וְהַרְבּוּ תַחֲנוּנָה וּבִקְשָׁה, לִפְנֵי מְלַךְ אֵל רֵם

1. II Samuel 24:14. 2. Psalms 6:2-11.



supplication and entreaty before the King, the high and exalted God. Mention before Him, cause to be heard before Him, the Torah and the good deeds of those who repose in the dust. May He remember their love, and give life to their offspring, so that the remnant of Jacob not be lost. For the flock of the faithful shepherd has become a disgrace; Israel, the unique nation, an example and a taunt. Hasten, answer us, God of our salvation, and redeem us from all harsh decrees; and in Your abundant mercies save Your righteous anointed and Your people.

מָרָן Our Master who is in heaven, we plead to You as a captive who pleads to his captors. All captives are redeemed with money, but Your people with mercy and pleading. Grant us [our] requests and petitions, so that we be not turned back from You empty-handed.

מָרָן Our Master who is in heaven, we plead to You as a slave pleads to his master. We are oppressed and abide in darkness, souls embittered from troubles that are abounding. We have no strength to appease You, our Master. Act for the sake of the covenant that You made with our forefathers.

שׁוֹמֵר Guardian of Israel, guard the remnant of Israel, and let not perish Israel, those who say "Hear O Israel."

שׁוֹמֵר Guardian of the unique nation, guard the remnant of the unique people, and let not perish the unique nation, those who proclaim the Oneness of Your Name, "GOD is our God, GOD is One."

שׁוֹמֵר Guardian of the holy nation, guard the remnant of the holy people, and let not perish the holy nation, those who repeat three times the three-fold sanctification to the Holy One.

מִתְרַצָּה You who becomes favorable through [pleas for] mercy and are appeased by supplications, become favorable and appeased to an afflicted generation, for there is no helper.

אָבִינוּ Our Father, our King, You are our Father. Our Father, our King, we have no king but You. Our Father, our King, have mercy on us. Our Father, our King, be gracious with us and answer us, for we have no [good] deeds; deal with us with charity and kindness for the sake of Your great Name, and save us.

וְנִשְׂא: הִזְכִּירוּ לְפָנֶינוּ, הַשְׁמִיעוּ לְפָנֵינוּ תּוֹרָה וּמַעֲשִׂים טוֹבִים שֶׁל שׁוֹכְנֵי עֵפֶר. יִזְכֹּר אֶהְבֶּתָם וַיְחִיָּה זְרַעָם, שְׁלֹא תֵאָבֵד שְׂאֵרֵית יַעֲקֹב. כִּי צֵאן רוּעָה נֶאֱמָן הָיָה לְחֶרֶף, יִשְׂרָאֵל גּוֹי אֶחָד לְמֹשֶׁל וּלְשִׁנִּינָה. מִהֵרָ עֲנֵנוּ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל, וּפְדֵנוּ מִכָּל גְּזֵרוֹת קָשׁוֹת, וְהוֹשִׁיעָה בְּרַחֲמֶיךָ הַרְבִּים מְשִׁיחַ צִדְקָךָ וְעַמְּךָ:

מָרָן דְּבַשְׁמַיָּא, לָךְ מִתְחַנֵּנִי, כְּכֹר שְׂבִיָּא דְּמִתְחַנֵּן לְשִׁבּוּיָהּ. כְּלָחוֹן בְּנֵי שְׂבִיָּא בְּכַסְפָּא מִתְפָּרְקִין, וְעַמְּךָ יִשְׂרָאֵל בְּרַחֲמֵי וּבְתַחֲנוּנֵי. הֵב לָן שְׂאֵלֵתִין וּבַעֲוִיתִין, דְּלֹא נִהְדָּר רִיקָם מִן קִדְמוֹךְ:

מָרָן דְּבַשְׁמַיָּא, לָךְ מִתְחַנֵּנִי, כְּעַבְדָּא דְּמִתְחַנֵּן לְמָרִיהּ. עֲשִׂיקִי אֲנִי וּבַחֲשׂוֹכָא שְׂרִינִי, מְרִירִין נַפְשִׁין מַעֲקֵתִין דְּנַפְשִׁין. חִילָא לִית בֵּן לְרַצְיוֹךְ מָרָן, עָבִיד בְּדִיל קִימָא דְּגִזְרָתְ עִם אֲבֹהֵתָא:

שׁוֹמֵר יִשְׂרָאֵל, שְׁמוֹר שְׂאֵרֵית יִשְׂרָאֵל, וְאַל יֵאָבֵד יִשְׂרָאֵל, הָאוֹמְרִים שְׁמַע יִשְׂרָאֵל:

שׁוֹמֵר גּוֹי אֶחָד, שְׁמוֹר שְׂאֵרֵית עִם אֶחָד, וְאַל יֵאָבֵד גּוֹי אֶחָד, הַמְּיַחֲדִים שְׁמֶךָ יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה אֶחָד:

שׁוֹמֵר גּוֹי קְדוֹשׁ, שְׁמוֹר שְׂאֵרֵית עִם קְדוֹשׁ, וְאַל יֵאָבֵד גּוֹי קְדוֹשׁ, הַמְּשַׁלְּשִׁים בְּשָׁלֹשׁ קְדוּשׁוֹת לְקְדוֹשׁ:

מִתְרַצָּה בְּרַחֲמִים, וּמִתְפַּיִם בְּתַחֲנוּנִים, הִתְרַצָּה וְהִתְפַּיִם לְדֹר עָנִי, כִּי אֵין עוֹזֵר:

אָבִינוּ מְלַכְנוּ אָבִינוּ אַתָּה. אָבִינוּ מְלַכְנוּ אֵין לָנוּ מֶלֶךְ אַתָּה. אָבִינוּ מְלַכְנוּ רַחֵם עָלֵינוּ. אָבִינוּ מְלַכְנוּ חַנּוּן וְעֲנֵנוּ כִּי אֵין בָּנוּ מַעֲשִׂים, עֲשֵׂה עִמָּנוּ צְדָקָה וְחֶסֶד לְמַעַן שְׁמֶךָ הַגָּדוֹל וְהוֹשִׁיעָנוּ:



וְאַנְחֵנוּ As for us, we know not what to do, but our eyes are upon You.¹ GOD, remember Your mercies and Your kindnesses, for they are from the beginning of the world.² GOD, may Your kindness be upon us as we have put our hope in You.³ Do not recall against us former iniquities; let compassion come swiftly towards us, for we have been brought very low.⁴ Be gracious to us, GOD, be gracious to us, for we are abundantly sated with humiliation.⁵ When in anger, remember to be compassionate!⁶ When in anger, remember the binding [of Isaac]! When in anger, remember uprightness! When in anger, remember the love! GOD, save; may the King answer us on the day we call.⁷ For He knows our nature, He is mindful that we are dust.⁸ Help us, God of our deliverance, for the sake of Your Name's glory, and save us, and atone our sins for the sake of Your Name.⁹

Chazzan recites Complete Kaddish. Congregation responds Amen as indicated.

יִתְגַּדַּל Exalted and sanctified be His great Name (Cong: Amen.) in the world that He created according to His Will, and may He establish His Kingship and cause His redemption to sprout, and bring near His Mashiach (Cong: Amen.) in your lifetimes and in your days, and in the lifetimes of the entire House of Israel, swiftly and soon, and say "Amen."

(Cong: Amen. May His great Name be blessed forever and ever. Blessed.)

May His great Name be blessed forever and ever. Blessed and praised, glorified, exalted and extolled, honored, upraised and lauded be the Name of the Holy One, blessed is He (Cong: Amen.) beyond all blessings and songs, praises and consolations, that are uttered in the world, and say "Amen." (Cong: Amen.)

May the prayers and supplications of the entire House of Israel be accepted before their Father in Heaven, and say "Amen." (Cong: Amen.) May there be abundant peace from heaven, and a good life, upon us and upon all Israel, and say "Amen." (Cong: Amen.)

Take three steps back, then bow right saying *He who makes peace in His Heavens*, bow forward saying *may He*, bow left saying *make peace for us*, and bow forward saying *and for all Israel; and say, Amen*.

He who makes peace in His heights, may He make peace upon us and upon all Israel, and say "Amen." (Cong: Amen.)

וְאַנְחֵנוּ לא נדע מה נעשה, כי עליך עינינו: זכר רחמך יהוה, וחסדיך, כי מעולם המה: יהי חסדך יהוה עלינו, כאשר יחלנו לך: אל תזכר לנו עונות ראשונים, מהר יקדמונו רחמך, כי דלוננו מאד: חננו יהוה חננו, כי רב שבענו בו: ברגו רחם תזכור, ברגו עקדה תזכור, ברגו תמימות תזכור, ברגו אהבה תזכור. יהוה הושיעה, המלך יעננו ביום קראנו: כי הוא ידע יצרנו, זכור כי עפר אנחנו: עזרנו אלהי ישענו על דבר כבוד שמך, והצילנו וכפר על חטאתינו למען שמך:

Chazzan recites Complete Kaddish. Congregation responds Amen as indicated.

יִתְגַּדַּל וְיִתְקַדַּשׁ שְׁמֵהּ רַבָּא. (Cong: Amen.) בְּעֶלְמָא דִּי בְּרָא כְרַעוּתָהּ וְיִמְלִיךְ מַלְכוּתָהּ, וְיַצְמַח פְּרוּקָנָהּ וְיִקְרַב מְשִׁיחָהּ. (Cong: Amen.) בְּחַיֵּינוּ וּבְיוֹמֵינוּ וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בְּעֶזְרָא וּבְזִמְנָא קָרִיב וְאִמְרוּ אָמֵן:

(Cong: Amen.) יְהֵא שְׁמָהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלְמָא וּלְעָלְמֵי עָלְמֵינָא, יִתְבָּרַךְ.

יְהֵא שְׁמָהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלְמָא וּלְעָלְמֵי עָלְמֵינָא, יִתְבָּרַךְ, וְיִשְׁתַּבַּח, וְיִתְפָּאֵר, וְיִתְרוֹמֵם, וְיִתְנַשֵּׂא, וְיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶּה, וְיִתְהַלָּל, שְׁמָהּ דְּקוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא. (Cong: Amen.) לְעֵלְמָא מִן כָּל בְּרַכְתָּא וְשִׁירָתָא, תְּשַׁבַּחְתָּא וְנַחֲמָתָא, דְּאִמְרִין בְּעֶלְמָא, וְאִמְרוּ אָמֵן: (Cong: Amen.) תִּתְקַבֵּל צְלוֹתָהּ וּבְעוּתָהּ דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, קֳדָם אֲבוּהוֹן דִּי בְּשִׁמְיָא, וְאִמְרוּ אָמֵן: (Cong: Amen.) יְהֵא שְׁלָמָא רַבָּא מִן שְׁמַיָּא וְחַיִּים טוֹבִים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן: (Cong: Amen.)

Take three steps back, then bow right saying *עשה שלום במרומי*, bow forward saying *עשה שלום עלינו*, and bow forward saying *עשה שלום עלינו*, and bow forward saying *עשה שלום עלינו*.

עֲשֵׂה שְׁלֹמִים בְּמַרְוֵמֵי, הוּא יַעֲשֵׂה שְׁלֹמִים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאִמְרוּ אָמֵן: (Cong: Amen.)

1. II Chronicles 20:12. 2. Psalms 25:6. 3. Ibid. 33:22. 4. Ibid. 79:8. 5. Ibid. 123:3. 6. Habakkuk 3:2. 7. Psalms 20:10. 8. Ibid. 103:14. 9. Ibid. 79:9.

